# Molfswille

3ugleich Wolfsftimme für Bielik

Geschäftsstelle der "Boltsstimme" Bielsto, Republikanska Nr. 41.

Organ der Deutschen Sozialistischen Arbeitspartei in Bolen

Abonnement: Lierzehntägig vom 16. dis 31. 1. cr. 1.65 31., durch die Kost bezogen monatlich 4,00 31. Zu beziehen durch die Hauptgeschöftsstelle Kattowit, Beatestraße 29, durch die Filiale Königshütte, Kronprinzenstraße 6, sowie durch die Kolporteure.

Redaftion und Ceimaftsftelle: Kattowig, Beatestrage 29 (ul. Kosciuszft 29). Cofficedionto B. K. D., Filiale Kattowig, 300174. - Ferniprech-Unioniuffe: Geimaftsftelle Kattowig: Rr. 2097; für die Redaftion: Nr. 2004

# Eine Untersuchungstommission für Oberschlesien?

Um die Behandlung der Beschwerden — Die Stimmung in Genf — Keine sosortige Entscheidung des Völkerbundes Französische Besürchtungen — Droht Deutschland mit dem Austritt?

## Hagpfydjose

Ginge es nach den Wünschen der Chauvinisten auf beiden Seiten der Grenze, so wären mir über alle Gegensätze bald hinweg. So ein frisch-tröhlicher Arieg, bei dem die einen in der Etappe ihre Schiedergeschäfte besorgen und sich im Potriotismus austoben, die anderen zur Schlachtbant gesührt werden und ihre Angehörigen daheim dem Hunger preisgegeben, das ist das Ideal jener, die politisch die Dinge nicht werten, sondern die Gewalt als letztes Mittel der Entscheidung anrusen möchten. Ihr Weizen blüht im Augenblic am prächtigken, und die unverantwortsliche Setze in der Presse ariet zu einer Psinchose aus. Der deutschspolnische Streit, sei es um die Behandlung der Minderheiten, sei es um die wirtschaftlichen oder politischen Probleme, auf die beide Staaten angewiesen sind, muß dem Haß Platz machen, der verewigt werden soll. Die Setzer auf beiden Seiten möchten am siehsten über die Setzen marschieren und dort nach ihrer Art Ordnung schracht werden, dort einer Untersuchung unterworsen werden sollen, leuchtet nur schwer eine neutrale Instangebracht werden, dort einer Untersuchung unterworsen werden sollen, leuchtet nur schwer ein, denn selbstwerstände undein ich ihr vom polnischen Gesichtspunkte Deuschland allein ichuldig, während nach deutschen Quellen alle Vebel nur allein in Volen zu suchen sind. Ohne uns als prodeutsch auszulprechen, nuß man doch unterstreichen, daß die Freiheit sür die Minderheit im Reich ganz anders gewährleistet ist und die dortigen Minderheiten nicht die Alagen vorzubringen verwögen, wie es auf polnischer Seite der Fall ist, und das sind schon diese wir am eigenen Leibe verspürt haben.

Auf diesem Gediet liegt im Augenblid der Haf, der gewisse Batrioten nach Grenzrevisionen schreiten läßt, und dieses Geschrei deim Kontrahenten ein schlechtes Gewissen erzeugt, woraus man sür sich das Recht in Anspruch nimmt, was die Chauvinisten jenseits der Grenze wünschen, hier an den Minderheiten durch Racheafte zu vergelten. Und ie christlicher sich diese Patrioten gebärden, um so danditendafter treten sie aus. Aus der polnischen Antwort an den Bölterbund, bezüglich der deutschen Beschwerden, geht jedensfälls eines ganz klar hervor, man will das, was in Polnissedders ganz klar hervor, man will das, was in Polnissedderschlessen geschehen ist, nicht sehen und, vor allem, man will nichts davon wissen, wo die Urheber zu suchen sind. Sosange man Antwortnoten vom grünen Tisch aus sendet, wird man von Warschau aus nicht erwarten, daß die Mitderheiten zu solchen Attionen Bertrauen haben. Und wertann es der deutschen Minderheit verdenken, wenn 'ie alle Rettung dann von Verlin kommen sieht, aus der 'ich dann iede andere pinchologische Gestaltung der Wünsche ergibt. Und doch wäre es so einsach, dieser Pinchose vorzubeugen, wenn man sich nur an die bescheidensten Wittel halten würde, den Minderheiten die Rechte zu gewähren, auf welche ste garantierien Anspruch haben und, wenn Uederschausgen werden. Würde Warschau selbst eine Untersuchungsstommission nach Oberschlessen sum Beispiel, nach unserem Erdesen werden. Würde Warschau selbst eine Untersuchungsstommission nach Oberschlessen sum Beispiel, nach unserem Erdesen werden Boltsbundes zum Beispiel, nach unserem Erdesen underheiten Fühlung nehmen, so dürsten die Beschwerden des Deutschen Boltsbundes zum Beispiel, nach unserem Erdesen underheiten Kühlung nehmen, sein der Minderheiten als Mitschweitungen einer gewissen Sorte von Patrioten einsach so hinzustellen, ist kein Weg, der bei uns auf Verständnis stoßen kann.

an Genf wird man nicht, ob polnisch oder beutsch, zu entscheiden, sondern die Tatsachen zu erwägen haben, was zu geschehen hat, um diesem Brandherd ein Ende zu besteiten. Wir sind nicht bedingungslose Anbeter dieses Bölterbundes der französisch englichen Hegemonie über Europa, und daß er sein reaftionäres Gesicht wahrt, ist eine Folge der Zusammensetzung und sie hat einen ausschließlich darauf hinarbeitum diesen Charactter, deren Bertreter sich so im Christenstum direkt überwerfen. Ihr Gott ist die Gewalt und sein Schutzerlichen Charactter, deren Bertreter sich so im Christenstum direkt überwerfen. Ihr Gott ist die Gewalt und sein wehren der Krieg. Und in diesem Milieu denkt man in Gens. Die Minderheitenfrage liegt den Herren zu tief im Magen, denn in dieser Beziehung hat seder der Staaten so an seiner Erbsünde zu tragen. Aber so lange tieses Problem nicht gelöst ist, werden die Herren seine glückliche Winderheit in Polnige von ihren gerechte Stunde haben. Denn die Minderheiten werden sich zu hinwegseht und nur seine Missen wehren wissen, dieser Helt wird, die es erwört werden, die eine tändige Kommission zur Minderheitenfrage gebildet wird, die es erwört werden, die die ganze Belt und darum baue Chauvinisten toben.

Berlin. Die deutsche Delegation hat Berlin verlaffen und ift im Laufe bes Donnerstag in Genf eingetroffen. Die erfte Boche ift der Europatonfereng vorbehalten, die die Baneuropa-Frage programmatisch und organisatorisch erörtern und eine Berftandigung und Unnaherung ber europäischen Rationen anbahnen foll. Bor allem ift dabei an die wirtichaftlichen Beziehungen gedacht. Es wird aber eine Aufgabe auch gerade ber deutschen Delegation fein, darauf zu dringen, daß die politis iche Seite dabei nicht gu furg fommt. Im übrigen hat Deutschland fein fonderliches Intereffe, dem gangen Baneuropa-Blan, hinter bem letten Endes frangofifche Segemoniegelufte fteben, mit größerem Gifer jur Bermirflichung ju verhelfen als Die übrigen europäischen Staaten, Die fich mit großer Stepfis ju dem Briand: ichen Projett geäußert hatten. Wie ichon bei ber Europa-Konfereng vor einigen Monaten, wird Deutschland hierbei gurudhalten und Briands Plane nur soweit fordern helfen, als es den deut-

ichen Interessen wünschenswert erscheint.
Im übrigen werden die ersten Tage der deutschen Delegation Gelegenheit geben, sich mit der polnischen Antworts note zu beschäftigen. In Berlin war die Note bis zur Abreise der Delegation noch nicht eingetrossen, Aus dem Auszus, den der "Istra" verbreitet hat, geht hervor, dah sie au s

einen viel härteren Ton gestimmt ist, als bie Rede des Angenministers Zalesti.

Wie die Berhandlungen auslaufen werden, ist nicht zu übers sehen. Das deutsche Anklagematerial ist so vielseitig und so auss giebig. Man muß aber die politische Stimmung in Rechnung stellen, die in den maßgebenden ausländischen Staaten

Bolen günftiger ist als Deutschland.

Deshalb ist damit zu rechnen, daß der Bölserbundsrat sich nicht zu einem sosortigen Spruch entscheiden wird, sondern von sich aus eine Untersuchung durch eine Kommission vornehmen sassen wird, der Bolen seine nach den Bölsers bundsratsbestimmungen ersorderliche Zustimmung nicht gut versagen könnte. Ersorderlich ist die Zustimmung desshalb, weil die Untersuchung auf polnischem Gebiet ersolgt. Es wird, wenn es zu einem solchen Beschlusse kommt, Ausgabe der dentschen Delegation sein, Garantien dasür zu verschaffen, daß die Untersuchungskommission wirklich unparteiisch verssährt und daß Bolen ihr alle nötigen Einblicke in die der Beschwerde zugrunde liegenden Borgänge ermöglicht.

Der gegebene Untersuchungsausschuß mate zweifellos die Gemischte Kommission unter Borsit bes Prasidenten Calon - ber, bessen Unparteilichkeit von niemandem, am wenigsten von den Polen, bezweiselt werden wird.







Das Los der deutschen Minderheiten in Polen vor dem Bölkerbundsrat

Die Gegenspieler. Bon links nach rechts: Der Führer der deubschen Delegation, Reichsaußenminister Dr. Curvius; der Präsident der 62. Session des Bölkerbundsrates, Außenminister Hondenson-England; der polnische Außenminister Zalesti.

# Will Deutschland austresen?

Rach der Unterredung Briand-Soeich.

Baris. Ueber den Inhalt der Unterredung, die der beutsche Botschafter von Hoesch am Dienstag mit Briand hatte, schreibt Pertiner im "Edo de Paris"; daß der deutsche Bolschafter den tranzösischen Außenminister über die Forderungen der Reichsregierung in Genf unterricket habe. Es habe den Anschein, als ob Deutschlond damit drohe, sich ernstlich mit dem Bölserbund in Zwiespalt zu sehen, sall es keine Genugtuung erhalte. Wenn sich die Rechsregierung aber mit der Hossung trage, daß diese Genugtuung in der Einsetzung eines ständigen Minderheitenausschusses Lesiche, der zu seder Zeit an Ort und Stelle Unterssuchungen einleiten könne, so müsse man annehmen, daß sie abssiehung anders geartete Politik einschlage als diesenige, die man

beschäftigen, und seindliche Heerlager schaffen, die nicht mehr das Recht, sondern den Haß regieren lassen. Die deutsche Minderheit in Polnisch-Oberschlessen sieht dem Häggesang gelassen zu. Keine Antwort, die einseitig über die Tatkache hinwegsieht und nur das Nationalgesühl gelten läßt, wird sie von ihren gerechten Forderungen abbringen. Und wir gläuben, dieser Hägkpinchose am besten begegnen zu können, wenn wir, im Vertrauen auf unsere gerechte Sache, ruhig abwarten. Häg war nie ein günstiger Berafer der Menscheit und darum dauen wir auf unser Recht und lassen die Chaupinisten toben.

als Genfer Politik bezeichne. Das "Journal" betont, daß man der Imcreedung Briands mit dem deutschen Botschäfter umso größere Bedertung beinesse, als man unbedingt vermeiden wolle, daß die Aussprache über die deutschepolnischen Zwischenfälle aus dem Mahmen der Minderheitenfrage salle. Die polnischstnazösische Zusammenarbeit sei gesichert. Der englische Außenminister Henderson, der am Mittwoch nachmittag in Paris eintrissst, wird voraussichtlich Gelegenheit nehmen, vor seiner Beiterreise nach Gens mit Briand Rücsprache zu nehmen.

#### Macdonald über sein Regierungsprogramm

Rondon. In einem Schreiben an den neuernannten General-Rechtsanwalt Sir Stafford Eripps, der in Oftbristol als Arbeiterkandidat aufgestellt wurde, sagt Macbonald, daß die Regierung ihr Programm zugunsten des Weltfriedens und der Abrüstung kändig weiter versolgt habe. Im Sinblid auf die kommende internationale Abrüstungskonserenz sei es notwendig, eine Regierung am Ruder zu erhalten, die entschlossen seiteren Regierung am Ruder zu erhalten, die entschlossen seiteren englichen weiteren Sicherung des Weltfriedens wahrzumehmen. Er höffe, daß Indien auf Grund der englischen Weltreiches werden würde. Sinsichtlich der Lage in der Rohlenindustrie betonte Macdonald, daß die Regierung endslich eine Reorganisation der Kohlenindustrie in Ansgriff genommen habe, die schon lange überfällig gewesen sei. Die Herabsecht ung der Arbeitszeit sein sicht nur ein Vorteil für die Vergarbeiter, sondern sür die gestamte Industrie von größter Wichtigseit.

#### "Europäische Arbeitsorganisation" Gin Borichlag Thomas jur Europa-Konferenz.

Genf. Der Direktor des Internationalen Arbeitsamtes, Albert I homas, hat am Montag einen äußerst bemerkenswerten Borichlag zur Europa-Konserenz gemacht. In einem fangeren Memorandum ichlägt er die Bildung einer europälichen Ars Beitsorganisation im Rahmen des Internationalen Arbeitsamtes vor, der die sveziellen europäischen Fragen sozialer Arbeits= politif übertragen werden sollen. Das Memorandum betont nachdrudlich, bag jede europäische Einigung und Berständigung unmittelbar auf die Urbeitsbedingungen und die Rauf Eraft der Arbeiterschaft fich auswirken muffe, und daß die Beriretung der Arbeitericaft unbedingt das Recht gur Mitmir= fung haben muffe. Jede wirtschaftliche und politische Berbefforung des europäischen Zustandes muffe ausmünden in einer Berbeiferung ber Situation ber Arbeiterichaft. Da fonft teine Bemahr für eine Dauer irgendeines Forifchrittes vorhanden sei, so könne die europäische Einigung nicht allein das Werk

von Politikern und Wirtschaftern sein, sondern fei nur möglich

im engiten Zusammenwirfen zwischen der internationalen Ur-

beitsorganisation und dem europäischen Romitee.

In dem umfangreichen Schriftstud wird ferner betont, daß es natürlich te'ne Arbeitsfrage gebe, die Europa ausschließelich angehe. Doch gebe es eine Reihe von Fragen, die Europa in erfter Linie betrafen und in Europa am bringenoften gelöft merden müßten. Als wichtigfte Aufgaben werden verzeichnet: Die Arbeitszeit in Sohlenbergwerfen, ohne beren Regelung teine wirticoftl'che Ginigung möglich fei, die Arbeitsbedingungen und die Sodialpersicherung n der Flukschiffahrt die Bor-beugung gegen Ungläcksfälle im Transportgewerbe, vor allem bei der Verkuppelung von Eisenbahnwaggons, die Regelung der Fre. ziigigkeit con Arbeitern in allen europäischen Staaten und des habencriages für ausländische Arbeiter bei Arbeitsunfällen. Schließlich wird noch betont, daß die Einebnung der Zollschranken die Urbeitslosigkeit wesentlich herabdrücken könnte, wodurch wiederum eine der surchtbarsten Arisenerscheinungen gemildert werde.

#### Borwürfe Cloyd Georges gegen Baldwin in der Schuldenfrage

London. In einem Artikel im "News Chronicle" mieberholt Llond George feine Borwürfe 323:n des von Baldwin getroffene englisch-amerikanische Schulbenabtommen, das durch die Aufrollung der Revisionsfrage erneut in den Bordergrund des Intereffes getreten ift. Baldwin habe übereilt gehandelt und England um 5-6 Milliarden schlechtere Bedingungen auferlegt, anstatt wie Italien und Frankreich durch Abwarten beffere Bedingungen au erreis chen. England habe fich eher in der Lage eines Glätbiger= staates als in der Lage eines Schuldnerstaates befunden. Es hatte deshalb eine Konferenz für die Lösung ber gesamten interalliierten Schuldenfrage einberufen follen. Das Abfommen mit England mache es Amerika unmöglich, anderen Staaten weiter entgegenzukommen. Auf Baldwins Bor-eiligkeit sei ein großer Teil der jetzigen Schwierigkeiten juruguführen. Satte man die interalliierten Schulden an Groß-Britannien und Englands Anteil an den deutschen Reparationen an Amerika abgetreten, wie es die Balfour= Note vorgeschlagen, so würde die Lage heute viel klarer sein.

#### Für Herabsehung der deutschen Tributlasten

Rungorf. Der Couverneur von Margland Ritchio, ber als aussichtereichster bemofratischer Unwärter für die Prasidentschaftswahl im Jahre 1932 gilt, sprach sich in Annapolis orweut für eine mohlmollende Behandlung des internationalen Schuldenproblems aus. Er betonte, daß Amerika nicht ge-deihen könne, wenn Europa darbe. Die Herabsezung der deutichen Tributlaften und der interalliferten Kriegsichulden fei im Interesse des Fortschritts Amerikas notwendig.

London, Muf einem Frühftud erklärte Balfour, eine bal= dige pernüuftige Regelung des Problems der interalliers ten Schulden und der Reparationen sei das dringende Gebot der Stunde. Gewaltige Summen von einem Lande an bas andere Bu überweisen, ohne entsprechenden Gegenwert gu empfangen, muffe die Kahrungen und den Sandel auf das Schwerfte gefähr: ben. Das Suftom der Arbeitslosenunterstützung sei auf die Dauer nicht aufrecht zu erhalten. Gine Wiederbelebung der Gigenveraniworilichfeit und herabsehung ber Steuern fei notwendig, um die wirtschaftlichen Schwierigkeiten gu überminden.

# Russische Rote an die Mächte

Cowjetforderungen zur Abrüftungskonferenz — Eine Spize gegen den Bölterbund

Wostan. Die Botidjafter und Gesandten ber Comjetunion haben am Mitimoch allen Regierungen, die gu Comjetrugland diplomatische Beziehungen unterhalten, eine Rote über= reicht. Unter Hinweis datauf, daß sich der Bölkerbundsrat wahrscheinlich mit der Beratung über die geplante Abrüstungskorf erenz besassen werde, wird hervorgehoben, daß der Erfolg der Konferenz von der Gleich berechtigung aller Beteiligien abhänge. Diese Gleichberechtigung sei in ber vorbe-reitenden Abruftungskommission in bezug auf die Sowjetbelegation nicht eingehalten worden, und zwar hauptsächlich durch das parteiliche Borgeben des Prafidenten der Kommiffion. Das tattlofe Benehmen des Prafidenten ber Rommiffion fei hauptfachlich badurch bervorgerufen worden, bag er einem Staate angehörte, der keine normalen Beziehungen zur Sowjetunion unterhalte. Deshalb sei die Sowjetregierung gegen die Bahl eines Prafi-benten, der einem Lande angehöre, das nicht mit allen an der Konferenz bereiligten Staaten diplomatische Beziehungen unterhalte. Ferner fer die Sowjetregierung der Unficht, bag der Brasident nicht einem Lande angehören könne, das eine sich immer mehr entwidelnde Kriegsindustrie unterhalte und deshalb wirtichaftlich an einer Abruftung wicht intereffiert fein konne. Weiter wird gegen die etwaige Wahl von Genf als Tagungsor: Ein: spruch erhoben, da dort eine ausgesprochen sowietfeind: liche Atmojuhäre herriche und feine diplomatischen Beziehungen zwijden Cowjetrugland und ber Schweiz bestehe. Bum Schlug wird betont, bag ber Prafident auf der Grundlage der Gleich= berechtigung ten allen beteiligten Mächten gemählt werden muffe und nicht von einer Organisation, der nicht alle Staaten angehörten.

#### Henderson in Paris

Baris, Der englische Mugenminifter Senderjon ift auf feiner Reise nach Genf am Mittwoch nachmittag in Baris ein: getroffen, wo er am Bahnhof von einem Bertreter bes frangofis iden Aufenministeriums empfangen murbe. Senderfon wird noch am Mittwoch abend eine Unterredung mit Briand haben.



#### Der neue Gefandse für Polen

Der vortragende Legationsvat und jetzige Divigent der Oftab: beilung im Auswärtigen Amt, von Moltke, übernimmt als Nachfolger des kürzlich verstorbenen Gesandten Ulrich Rauscher die Führung der deutschen Gesandtschaft in Warschnu

#### Za estis Vorarbeit

Unterredung mit bem rumanischen und fühflawischen Augen-

Genf. Im Laufe bes Mittwoch fand hier eine langere Unterredung des polnisch en Augenministers Zalesti mit dem rumanischen und fübflamischen Augenminiker fatt. Um Donnerstag mird ein Protofoll über die Berlängerung des polnischerumänischen Freund dasts- und Schiedsvertrages auf fünf weitere Jahre unterzeichnet merben.

#### Gandhi als Schiedsrichter zwischen Hindus und Mohammedanern

London, Sindupertreter peröffentlichen in der "Times" einen Brief, in bem sie den Mohammedanern vorschlagen, die auf der englisch-indischen Konsevenz zwischen den beiden Religionen aufgetretenen Schwierigkeiten burch einen Echiedsfpruch beiles gen ju laffen. Alls Schiederichter schlagen fie u. a. Macdo= nald, Lord Sanken und Gandhi vor. Gie würden aber bereit fein, andere Schiedsrichter anguerfennen, wenn bies von ihren mohammedanischen Brildern gewünscht würde. Die Erwähnung Candhis in Diesem Zusammenhang ist interessant. Es scheint sich hier um einen Berfuch zu handeln, den Führer ber indischen Nationalisten, die auf der Konserenz nicht pertreten find, nach London zu bringen.

#### Anappe Mehrheit für die belgische Regierung

Briffel. Die Kammer hat am Mittwoch im Anschluß an die Aussprache über die Interpellation über die Zwischenfälle an ber Genfer Universität mit 84 gegen 73 Stimmen bei 3 Enta haltungen der Regierung das Bertrauen ausgesprochen. Gegen bie Regierung ftimmten die Cogialiften, Die flamifchen Rationalisten und 9 liberale Angehörige der Regierungsmehrheit.

#### Einigungsverhandlungen in der englischen Webindustrie

London. Den Regierungsvertretern ift es gelungen, eine Grundlage für gemeinsame Berhandlungen ber Arbeitnehmer und Arbeitgeber in der Webinduftrie gu finden. Die orfte gemeinsame Besprechung foli heute nachmittag ftattfinden.

#### Umerika erwartet Bölkerbundseingreifen in Liberia

Rengort. In Walhingtoner politischen Kreisen erwartet man, daß der Bölferbundsrat die Entsendung einer Kommission nach Liberia beid, liegen wird, beren Aufgabe es ware, die Durchführung der jur Abicaffung der Sflaverei in der Regerrepublif notwendigen Masnahmen zu überwachen. Die Washingtoner Res gierung sei bereit, sich an der Bölkerbundsaktion zu beteiligen. Eine entsprechende Erklärung Stimsons sei in den nächsten Tagen

#### Um die Bei'egung des Streits in Südwales

London. Der Sandels- und der Bergwerksminister verhanbelten mit den Bergarbeitervertretern von Gubmales bis in die frühen Morgenstunden des Mittwochs hinein, um eine Formel zu sinden, die erneut gemeinsame Verhandlungen zwischen den Arbeitnehmern und Arbeitgebern etmöglicht. Eine amts liche Mitteilung besagt, daß die Werhandlungen fortgesett wers

#### Revolte in der Bromberger Strafanstalt

Warichau. In der Strafanshalt bei Bromberg brach, wie der "Expres Poranny" meldet, am Montag eine Revolte unter den dort besindlichen 400 Strafgesangenen aus. Die Gesangenen, die sich seit einiger Zeit über schlechte Kost beklagten, brochten ben Gefängniswärtern mit Tätlichkeiten. Als fie baranf 2 Tage lang nicht aus den Zellen gelaffen wurden, begann am Montag auf ein verabredetes Zeichen die Revolte. Mit Hilfe der Feuerwehr und einer Bolizeiabteilung gelang es, nach smeiftunbigem Rampf, bie Gefangenen zu überwältigen und die Ordnung wieder herzustellen.

# Das Gesetz

# der Vier

The Law of the Four Just Men

Von Edgar Wallace.

Ins Deutsche übertragen von Ravi Ravendro. 12)

"Sie sprachen mit Ihrem Bater über Ihre Verlobte, Miß Raber?

Stephen fah ihn tubig an. "In, wir fprachen liber fie."

"Haben Sie sich auch noch über andere Dinge mit Ihrem Bater unterhalten?"

Stephen zögerte abermals.

"Wir haben auch über Gelb gesprochen", sagte er bann. "Dein Bater hatte die Summe, mit der er mich unterftupte, nicht weiter ausgezahlt, und ich war infolgedeffen in einiger Berlegenheit. Ich hatte mein Konto bei ber Bank überzogen, und er versprach mir, die Cache in Ordnung zu bringen. Auch haben wir uns über - die Zufunft unterhalten."

"Ram dabei auch das Testament zur Sprache?"

,Ja, mein Bater sagte, daß er seinen letten Willen andern Bei diefen Worten fah er lächelnd gu Munfen himüber. "Mein Better hat mich stets verteidigt und alles getan, was er für mich tun tonnte. Ich tann ihm nicht dantbar genug fein, daß er in diesen traurigen Zeiten treu zu mir gehalten hat."

"Haben Sie das Laboratorium durch den Seitenausgang verlaffen?

"Und haben Sie die Tür geschloffen?"

Mein Bater hat zugeschloffen. Ich kann mich deutlich darauf befinnen, daß ich das Schloß einschnappen hörte, als ich ben Gartenmeg entlangging."

"Rann die Tur von außen geöffnet werden?"

Ja. Es ift ein Schloß baran. Aber ber einzige Schlüssel ist im Besig meines Baters. Das stimmt doch, John? Mr. Munsey nickte.

"Wenn Professor Tableman also die Tür schloß, konnte sie nur von lemano geoffner werden, der feldit in dem Laboratorium

Stephen ichaute erstaunt auf.

Ich verstehe die Bedeutung dieser Frage nicht ganz. Der Detettiv fagte mir, dag mein Bater tot aufgefunden wurde. Bas war denn die Todesursache?"

Ich nehme an, daß er erdroffelt wurde", erklärte Mr. Fare

Stephen trat enisetzt einen Schritt zurück. "Erdrosselt?" wiederholte er leise. "Aber er hatte doch keinen

Feind auf der gangen Belt."

"Das wird die Untersuchung ergeben", sagte Fare trocen und geschäftsmäßig. "Sie können jest geben, Mr. Tabseman." Rach einem fleinen Bogern entfernie fich Stephen und ging in bas Laboratorium. Rad einer Biertelftunde fam er gurud

und sah totenbleich aus. "Es ift zu ichredlich! Mein armer Bater!"

"Soviel ich weiß, haben Sie Medizin studiert, Mr. Tableman? Ich glaube, Sie sind Assistratzt am Middlesex-Hospital", sagte Mr. Fare. "Sind Sie auch der Meinung, daß Ihr Bater erdrosselt wurde?"

Stephen nidte.

"Es sieht so aus." Das Sprechen fiel ihm schwer. konnte die Untersuchung nicht so obsektiv durchführen, als wenn es ein Fremder gewesen ware. Aber es sieht so aus." -

Manfred und Leon kehrten zu ihrer Wohnung gurud. Manfred konnte am besten nachdenken, wenn er in Bewegung war. Schweigend gingen sie nebeneinander her, jeder mar in seine eigenen Gedanken vertieft.

"Haft du die großen Edzähne bemerkt?" fragte Leon nach einer Weile triumphierend.

"Ich habe aber auch gesehen, daß Stephen Tableman offenbar fehr niedergeschlagen war", erwiderte Manfred.

Leon lachte leise vor sich hin.

"Scheinbar haft du die munderbare Monographie Mantegazzas über die "Physiologie des Schmerzes" nicht gelesen", sagte er ein wenig eitel. Er tonnte mandmal fehr mit feinem Biffen Und obensowenig kennst du wahrscheinlich die orunten. lichen Tabellen Mantegazzas über "Synonyme Gesichtsausdrücke" sonst wäre dir klar, daß der Ausbruck des Schmerzes von dem der Reue wicht zu unterscheiden ift."

Manfred betrachtete seinen Freund mit einem ruhigen

"Jeder, der dich nicht kennt, Leon, murde glauben, du seift felsensest davon überzeugt, daß Professor Tableman von seinem Sohn erbroffelt murbe.

"Rach einem heftigen Streit", fügte Leon Gonfalez selbstgefällig hinzu.

"Du haft das Laboratorium noch einmal besichtigt, nachdem der junge Tableman gegangen wir. Sast du etwas entdect?"

Micht mehr, als ich erwartete", erwiderte Gonfalez. habe die gebrauchlichen Apparate jur Berftellung fluff ger Luft, die Behälber zu ihrer Aufbewahrung und die üblichen elettrischen Schmelzbiegel gesehen. Ich gebe zu, daß meine Acchforschungen überflüssig maren, denn als ich in das Laboratorium fam und die Thermosflasche mit dem Battebausch sah, mußte ich sofort, wie der Mord begangen murde — denn es war natürlich Mord." Plöglich rungelte er die Stirn. "Santa Miranda", rief er. Gonsalez fluchte gerne bei bieser nicht existierenden Beiligen. "Das habe ich ja ganz vergessen!"

Er schaute die Straße hinauf und hinunter.

Dort ift ein Laden, von bem aus wir telephonieren konnen. Willst du mit mir kommen oder willst du hier auf mich warlen?" "Ich bin sehr neugierig, was du zu fragen hast", erwiderte Manfred.

Sie traten zusammen in bas Geschäft, und Gonsalez nannte fofort eine bestimmte Nummer am Apparat. Manfred fragte nicht, woher er fie wußte, benn auch er hatte fie an bem Telephon im Laboroiorium des Professors bemerkt.

(Forejegung folgt.)

Sozialift und Prieffer

In der Religion bestand seit jeher ein großer Unterschied zwischen Theorie und Praxis. Allerdings war es nicht immer so. Die ersten Jahrhunderte des Christentums fetten die Gläubigen die Theorie ihrer Lehre tatfachlich in Praxis um, bis ungefähr um das Jahr 300, die Lehre Christi langsam verwässerte, sich allmählich eine Machtsposition erwarb und die den heutigen Tag den Unterschied beibehielt. Es darf daher nicht verwundern, wenn die früher so gläubige Masse von den Religionslehren abzucht und wie die lehrenden Jünger auch, schon bereits auf Erden versucht, ein Zipselchen vom Himmelreich zu erbaschen. Auch in anderen Religionslahören sieht es vieht haschen. Auch in anderen Religionssphären sieht es nicht besser aus. Der größere Sünder ist wohl noch auf Erden der Inder. Er besitzt außer 200 Religionsarten, nicht weniger als 250 000 Götter. Es macht absolut nicht viel aus, wenn ein indischer Familienvater einfach zwei Religionen hulbigt und mehrere Götter anbetet; erhort ihn der eine nicht, fo wendet er sich taltionausig bem anderen gu. Go weit find wir natürlich noch nicht und wollen es auch nicht tommen laffen. Aber wir fonnen verlangen, daß mindeftens an-nabernd die Form gewahrt wird, beispielsweise in dem Lehrsat, du sollst auch deine Feinde lieben; die Freundesliebe ist ja ganz selbstverständlich. So heißt es also in der Theorie. Die Praxis zeigt aber folgendes Bild: 1916. Nach der Offupation eines Teiles russischen Gebietes, murde in Holoboc in Wolhynien der Pfarrer Macziejewski von den deutschen Behörden jum Tode verurteilt. Der Rechtsan= walt Dr. Liebermann horte von bem Gall, übernahm die Berteidigung und sette ben Freispruch des Priesters durch, ohne eine Entschädigung zu verlangen. So handelte ber gottlose Sozialist Liebermann.

1918! Ein Teil ber Legionare, barunter einige Priefter, murden von den Defterreichern in den Gefängniffen von Marmarog-Sziget festgefest. Dr. Liebermann nahm fic der Gefangenen an, verteidigte ihre Angelegenheit mahrend 7 Monate unentgeltlich, versäumte seine Praxis, verschaffte ben Häftlingen jede nur mögliche Vergünstigung und sette es durch, daß die verhafteten Priester in den Gesängnissen die hl. Meffe gelebrieren durften. Go handelte der Sogialift Dr. Liebermann.

1930! Dieser Liebermann mußte, wie fo viele andere auch, gleichfalls die Solle von Breft-Litowst durchmachen; wie es allen bort erging, bejagt beutlich die Interpellation im Warschauer Seim, welche als bringlich eingebracht wor-ben ist. Gegen die Dringlichkeit bes Antrags stimmten die Briester Czuj und Zongolowicz, sowie die Katholiken von der Chadecja Jasinski, Jarosc und Starczyk. So sieht Relission in der Praxis aus. Die obengenannten konnten natürzlich nicht wissen, daß der Sozialist Dr. Liebermann einkt febr menichlich gehandelt hat, an ihren Brudern in Chrifto und bann haben sie scheinbar Parteidisziplin gewahrt. Es gab aber eine Möglichkeit ber Stimmenenthaltung und ben Grundsatz ber driftlichen Nächstenliebe, ber sich ben Teufel um bie Parteibisziplin ju icheren hat. Die braven Katholiken von heute tragen die Nächstenliebe nicht im Bergen jondern auf ben Lippen.

#### 10 Prozent Cohnabbau im Ber bau

Wie bereits am 8. b. Mts. über bie Lohnforderungen im Bergbau berichtet wurde, daß in einer Woche endgültig ju ben Forderungen ber Arbeitsgemeinschaft seitens ber Kohlenbarone Stellung genommen wird, sand am heutigen Tage die Fortsetzung der Verhandlungen statt. Unsere Ansicht, daß die Herren Kohlenbarone den Ausgang des Lohnkonflisses in Deutschland abgewartet haben, trisst voll und gang zu, wo für die heutige Verhandlung das beste Beispiel liefert. Die Forderungen der Arbeitsgemeinschaft wurden von den Kapitalisten glattweg abgelehnt. Dagegen wurde seitens des Arbeitgeberverbandes für das Zentrals revier 10 Prozent, für bas subliche Revier ein weiterer Abbau von 5 Prozent ber jezigen Löhne gesordert. Begründet wurde diese Forderung mit dem Rudgang des Inlands= exportes und ber Unproduttivität ber Sutten, wobet feitens Tarnowsfis bemerkt wurde, daß, falls fich die Lage nicht beffert, ein weiterer Lohnabbau erfolgt. Das Anfinnen des Arbeitgeberverbandes wurde feitens der Arbeitsgemeinichaft gang energisch gurudgewiesen mit dem Bemerten, bag tie volle Berantwortung die Herren übernehmen müssen, denn der Hinweis, daß in Deutschland 6 Prozent Lohnabian ersfolgte, kann für Polnisch-Oberschleften nicht stichhaltig je n. muß an Diefer beiter fich diesen Raubzug auf die Löhne nicht bieten laffen wird, jo bag auch hier ein Kampf ohne weiteres zu rwarten ist. Mögen die Arbeitskollegen, die den Gemerkschaften fernstehen, diese Zeilen beherzigen. Roch ist es Zeit! Sinein in die Gewerfichaften! Stärket die Rampfesreihen.

#### 9. Sienographentag der Schule "Sto'ze-Schrin"

Indet der 9. Stenographentag der Schule "Stolze-Schren" in Breslau statt, und zwar auf besondere Einladung des Breslauer Magistrats. Es ist somit auch unseren schlefischen Schriftfreunden bei nur geringen Untoften möglich, an einer lolden Stenographentagung teilzunehmen. Mit dieser Tagung werden Wettbewerbe im Schnellschreiben und Lesen in Deutsch und Fremdiprachen ausgetragen und nehmen Dieran samtliche Bereine, Begirte und Bunde Deutich ands somie des Auslandes, die das Spstem "Stolze-Schren" pfles gen und fördern, teil. Auch der ostoberschlesische Steno-graphenbund "Stolze-Schren" beabsichtigt diesmal mit seinen Mitgliedern an dieser Tagung teilzunehmen und fich on den Bettbewerben in Deutsch, Polnisch und Englisch zu betei= ligen. Schriftfreunde, Die gewillt find, an diefer Tagung nehmerlisten einzutragen. Die Eintragung fann bis zum 15. Februar d. J. geschehen. Die Beantragung eines Sam-melmer melvasses wird dann bundesseitig bewirft werden. Anichluß an diese Tagung sind auch Gesellichaftssahrten nach ben ichlesischen Bergen und Badern, ben Bestiden, bem Alfwatergebirge, Prag, Wien uim. bei genügender Beteiligung ab Breslau geplant.

# Polnisch-Schlessen Polnische Presse zum Golassowiker Urteil

Politische "Unkenntnis" der volnischen Richter — Reine "Freude" der "Zachodnia" an dem Golassowiser Urteil — Das Gericht versteht die Sache nicht zu drehen — Die "unsichtbare Hand" der Auskändischen Die weitgehenden mildernden Umftande bilden die ichwerfte Antlage

Auf das Kotiowiger Sanacjaorgan, die "Polska Zachodnia", hat das Urieil im Golaffowiger Prozeg wie ein Reulenichlag gewirft. Das geht aus bem Leitartifel bes herrn Rumun fiber bas Golaffowiger Urteil flar hervor, der fich da wie ein Mal windet. Er möchte am liebsten den Richtern "eins auswischen", traut fich aber nicht recht, mit ber Sprache herauszuruden. Gleich im erften Sat wird gesagt, daß die "Zachodnia" genau gewußt hat, daß das Golassowiger Urteil ihr feine "Freude" bereiten wird.

Während des Golassowiger Prozesses, dachte die "Zachodnia" immer an ben Ulig-Prozeß, der ihr auch feine "Freude" bereitet hat. Bas die Berrichaften von dem Ulig-Prozeß erwartet haben, tann man fich leicht benten. Man konnte bas aus der "Bolska Bachodnia" icon vor bem Prozef herauslesen. Im Lager biefer patriotifden "Bolfverzieher" traumte man von einer Buchthausstrafe und, vor allem, von der Auflösung bes Boltsbundes. Recht, Gefeg woren ten Bertichaften völlig gleichgültig, bas Ding follten die Richter konftruieren und das Gefet entsprechend beugen. Das Gericht hat es entschieden abgelehnt, den Gewaltpatrioten Gelferdienste gu leiften und stellte fich lebiglich auf ben

Dasselbe geschah auch in Rybnit im Golaffomiger Prozes. und das Gericht schaliete aus dem Urteil die politischen Momente gegen Deutsche völlig aus Das gefällt dem Sanacjablatt gar nicht und das wird dem Gericht vorgehalten, wo es he st, daß das Gericht nicht nur völlig "gefühllos allen politischen Inspira-tionen gegenübersteht", aber selbst allen politischen Problemen, die fich in der Bojewodschaft abspielen, ganglich fremd gegenübersteht. Mit einer Miene wie fie nur den Gerbern, denen die Felle fortdwammen, eigen fein bann, ftellt ber Artifelichreiber in ber "Badodnia" fest, daß die Hehapostel im Sanacfalager gewußt haben. daß ben Richtern die "Jähigkeit" eine Sache entsprechen gu "besarbeiten" ganglich fehle. Die herren in ber "Zachodnia" verstehen das viel beffer, denn fie haben mahrend des "Golaffowiger Pro-Belies den "Nachweis" erbracht, daß die Angeklagten nur Marionetten waren die durch eine "unfichtbare Sand" gelentt murben. Dieje "unfichtbare Sand" murbe von Berlin über Rattowig ausgestredt und arleitete auf "Bernichtung bes polnischen Staates" bin. Deit ber "Bearbeitung ber Sache" ift bas Ding noch nicht erledigt, benn herr Rumun fagt an die Adresse ber Richter noch Folgendes: "Im Gegenteil — möge es uns erlaubt fein, ohne Kränkung bei Herren Richter bas auszusprechen — rechneten wir mit der Unfähigfeit unserer Richter, Sachen an die Oberfläche zu zerren, die nicht direkt klar auf der Hand liegen". Das ist schon direkt eine Beleidigung des Gerichtshoses, dem hier vorgehalten wird, daß er aus dem Golassowiger Prozesse nicht das herausge-

ichlagen hat, mas herauszuschlagen mar. Die "Zachodnia" meint sicherlich bie "unsichtbare Sand", die nicht "flar auf ber Sand lag" und bie das Gericht an die Oberfläche nicht gegerrt hat.

Zuletzt konnte Herr Rumun es nicht mehr aushalten und sagt flar wo bin webe tut. Wir lesen in dem Artitel: "Das Gericht fonnte die Urt ber Entstehung ber "Seibstwehribee" und ihrer Inspiratoren nicht ermitteln. Auch fonnte es nicht an die Oberlade die letten Umftande, die fich in ber Racht im Bereinshaus abgespielt haben, gerren, insbesondere, von wo ber Befehl gum Marmblafen tam. Taifache ift, daß fich unter ben Berurteilten Waclawik, der Aufseher des evangelischen Bereinshauses, befindet, der in ständiger Fühlung mit Paftor Sarlfinger lebt." Das Ganacfaorgan möchte so gern ben Pastor Harlfinger unter ben Berurteilten feben, benn bann tonnte fie menigstens über bie "unfichtbare Sand" ichreiben. Das Gericht hat nach Auffaffung Rumuns ganglich verfagt, und baber bat bie "Zachodnia" gar feine

Freude an tem Golaffowiger Urteil.

Bu bem Golaffowiper Urteil nimmt auch die gestrige "Polonia" in einem besonderen Artitel Stellung. Die "Polonia" ift auch ein polnisch-nationalistisches Blatt, aber sie beurteilt bas Golaffomiger Urteil gang anders. Bir lefen in der "Bolonia", daß ber Golaffowiger Mord tein brutaler, durch Sag dittierter Alt war, benn ware er das gewesen, so hatte das Gericht ein gang anderes Utieil gefällt. Das Gericht bat aber den Angeflagten milberndo Umftande im weitgehenden Mage jugebilligt und biefe weitgehenden milbernden Umftande bilben jugleich eine Unflage. Dieje Untlage ift gegen jene gerichtet, Die Die Ortsbewölberung Bur Golbstwehr zwingen. Der Golaffowiger Broges bat auf den herrschenden Zustand ein dufteres Licht geworfen. Der Prozes hat die Straflofigfeit des Aufftandischenterrors, die bewaffnet herumfahren. Haussuchungen durchführen, ruhige Leute überfallen, mighandeln und bedrohen, flar ermiefen. Der Bolizeibeamte Janoszet fagte als Beuge aus, daß die Aufftandifchen in Golaffowig waren, Saussuchungen vornahmen, aber er hat gegen fie teine Angeigen erftattet, weil er dagu feine Beit hatte. Der Poligeis tommiffar Jonderlo fagte wieber, dag die Angeigeerstattung nicht ju feiner Kompeteng gehörte.

Sier findet Berr Rumun die Antwort auf feinen Dreh in ber "Zachodnia". warum das Gericht Sachen nicht an bie Oberfläche gerrte, die nicht "gang flar auf der Sand" lagen. Die unfichtbare Sand von der die "Zachodnia" ichwatt, mar taifachlich im Spiel geweier und das war die Sand ber Aufständischen. Das gericht= liche Urteil hat fie gebrandmartt, indem es ben Angeflagten weits

gehende mildernde Umftande gubilligte.

#### "Ferrum" reduziert

Die Berwaltung der Ferrumwerke wandte fich an ben Demobilmachungskommiffar, um Die Genehmung, 202 Ar-beiter entlaffen ju können. Daraufhin haben die Gewertichaften eine Sigung mit ben Betrieberaten ber Ferrum= werte abgehalten und es wurde eine Abordnung gum De= mobilmachungskommiffar geschickt. Rach etlichen Befpredungen hat der Demobilmachungskommiffar der Berwaltung der Ferrumwerte die Genehmigung erteilt, 125 Arbeiter gu reduzieren. Diese 125 Arbeiter sollen nicht entlagen, sons bern für 3 Monate "beurlaubt" werden. — Auch ie Bers waltung der Eintrachthütte will ihre Arbeiter "beurlauben". Sie will gleich 540 Arbeiter auf die Strafe werfen. Der Demobilmachungskommiffar hat die Sache geprüft und erteilte die Genehmigung zur Entlassung von 250 Arbeitern. Nächsten Monat wird die Berwaltung die übrigen 290 Arbeiter reduzieren.

# Kattowik und Umgebung

Statistisches aus der Wojewodschaftshauptstadt.

Nach einer Ausstellung der statistischen Abteilung beim Magistrat in Kattowit wurden im Berichtsmonat Dezember v. 3s., innerhalb der Greßstadt Kattowik, insgesamt 234 Lebends und 5 Totgeburten registriert. Unter den Lebendgeburten befanden nich 110 Knaben und 124 Mädchen. Benftorben sind im gleichen Monat zusammen 151 Proponen. Unter den Berstorbenen bejanden sich 12 Auswärtige, welche in Kattowit besuchsweise verweilten ober sich in ärzelicher Behandlung besanden. Insgesamt 800 Einwohner sind nach anderen Ortschaften, bezw. nach bem Vastand, verzogen, mahrend 780 Personen nach der Woscwodschaftshaurtstadt zwiezogen sind. Im Berichtsmonat Dezember wurden 25 Choldliefzungen ve reichnet. Am Ende bes Monats betrug die Gesamteinwohnerzisser von Groß-Kattowit 130 790

Die Bauspatistif wies im Monat Dezember 27 neue Mohnunden auf, die ingwischen für die Benutzung freigegeben worden sind. Es handelte sich um 10 Einzimmer-Wohnungen ohne Küde, 3 Einzimmer-Wohnungen mit Küche, 7 Zweizimmer-Wohnungen mit Kudie, 1 Dreizimmerwohnung mit Kudie, vier Bierzimmerwohnungen mit Kilde und 2 Seckszimmerwohnungen mit Ruche. Durch die Boupolizei wurden 8 neue Baugenehmi= oungen erteilt und zwar für Neu- und Umbauten, barunter eine

Die Svargesder bei der städtischen Sva-kasse in Kattowit, haben im Berichtsmonat Dezember wesentlich zugenommen. Bon 2741 Sparern wurden im Bormonat Spargelber in Höhe von 2040 987,26 Bloty einnesohlt, mührend in ber gleichen Zeit von 1876 Sparern 1 577 263 04 3loty abgehoben wurden. Demnach hat sich die Kavibalseinlage um die Samme von 463 674 3loty erhöht. Ende Degember wies der Stand ber Gosamtkapitalseinlage 23 203 826,91 31oty auf.

Deutsche Theaternemeinde. Auf die heute, Donnerstag, abends 1/18 Uhr, stattfindende Aufführung ber Oper "Der Evangelimann" von Rienzl machen wir besonders aufmertsam. Eine Wiederholung Dieses hervorragenden Werkes fann leider nicht stattfinden. An der Abendkasse werden auch "vilerkarien zu ermögigten Preifen ausgegeben. Karten an der Theatertaffe bis 1/28 Uhr nachm. und von 1/26 Uhr ab an der Abendkasse. Tel. 1647.

Tätigleitsbericht des Raufmanns, und Gewerbegerichts. 3m vergangenen Monat tamen beim städtischen Kaufmannsgericht insgesamt 10 Streitsachen gur Erledigung, und zwar burch Berfaumnisurteil 3, burch endgültiges Urteil 5 und auf andere Weise 2 Streitsachen. Bertagt wurden 8 Borlagen. Reueingelau'en find 7 Eingaben, ju benen auf ben nachsten Sigungen Stellung genommen werden foll. - Auf ben Situngen bes Gewerbegerichts tamen gur Erfedigung: 10 Borlagen burch Ginigung, 12 burch Berfaumnisurteil, 1 Streitsache burch Anertennungsurieil, 12 Eingaben durch endgültiges Urteil, 16 Streit. sachen auf andere Weise. Bur Bertagung tamen 74 Streitsachen, Dagegen sind 45 Streitsachen zweds Stellungnahme und Entscheidung neu eingelaufen.

1460 Bloin veruntreut. Der Otto Seiler aus Sinbenburg veruntreute jum Schaben ber Geifenfabrit "Czwifliter" auf Der ulica 3-go Maja die Summe von 1460 Bloty. Der Tater ift flüchtig. Beitere Recherchen seitens ber Polizei murben nach dem Flüchtigen eingeleitet.

Freiwinig ber Rattowiger Bolizei gestellt. In den Rachs-mittagsstunden des vergangenen Dienstag erschien bei der Kattowiger Bolizeidirettion ber 22jahrige Arbeitslofe Karl Bieczoref aus Bielichowit und gab an, daß er in ber Gilvesternacht in einem Restaurant in Nowa-Wies nach einem vorangegangenen Streit den 26jahriren Arbeiter Gerhard Bartosgef aus Roma-Bies durch 5 Refferstiche in ber Bauchgegend ichwer verlette. Bartoszef ift zwei Tage spater im Spital feinen ichweren Bersefungen erlegen. Weiter gab Wieczoret an, bag er fich fast eine Woche vor der Polizei verbarg und in Mäldern und Feldern Unterschlupf fuchte. Gewissensbisse und hunger hatten ihn dazu bewogen, fich freiwillig der Polizei gu ftellen.

Gefülichte Rrantenzettel. In große Notlage geriet der Arbeiter Theodor Podstowski aus Kattowik, wolcher seit langerer Zeit ohne Beschäftigung war. Eines Tages erkrantte ber Beidaftigungslose. Da P. feine Gesomittel besaft und fich feine Möglichkeit bot, bag notwendige Gelb für heilbehandlung aufgutreiben, verfiel er in feiner Beraweiflung auf ten Gebanten, nen Krantenzettel zu falfchen. B. beichaffte fich zu biefem 3med einen Firmenftemnel und ichrieb bie Rrantengumeifung für bie Raffe felbit aus. Seitens ber Bramtenichaft ber Krantens toff; murbe fein Berbacht geschöpft und Bobftomsti zweds aratlider Behandlung nach bem Spital geschafft, wo er lancere Beit verblieb, da bei dem Batienten eine Blindbarmoperation porgenommen merten mußte. Die fpateren Rudfragen mit ber pers meinisichen Rirma ergaben, bag es fich um einen gefolichten Krankenzetiel handele. Nach Beendigung ber Vorunier'n uneen murde B. woren Fal'chung eines Brivatbokumenis zur gerichts liden Angeice cebracht. Am geftricen Mittwoch hatte fich ber Angeflacte por ber Straffammer bes Landverichts in Kattowig au verantworten. Der Beflagte mar peffandig und führte ous, daß er dies in großer Notlage berangen bobe. Nach der Beweisaufnahme wurde ber Ungeffante ju 3 Monaten Gefangnis verurfeilt. Eine Borftrafe von einem Monat murbe bem Beflacten ausevechnet, da das neue strafbare Beroeben vor Ablauf ber gugebilligten Bewährungsfrift begangen wurde. 13.

3alenge. (Sie versuchte Selbstmord gn begehen.) Die Sofie B. von ber ulica Dluca verfuchte in ben gestrigen Bormittagestunden Solbstmorb zu begeben, indem fie Salgfaure einnahm. In ichwerverletiem Zustand wurde Die Bebensmiide mittels Auto der Rettungsstation nach dem städtis ichen Spital überführt. Das Motiv zur Tat ift 3. 3t. unbefannt.

### Königshütte und Umgebung

Aus einer Sigung des Gewerbegerichts.

Unter dem Borfit des Stadtinnditus Zajonc tagte Diefer Tage das Gewerbegericht, um zu einer eigenartigen Alage Stellung Wegen Nichtbezahlung der Löhne bezw. Gehälter. flagten 48 Arbeiter und Angestellte der Grubenfirma "Bieg" Königshütte ben Inhaber, den früheren Oberingenieur ber Cfarboferme Karmansti. Es kamen bei den Arbeitern Lohne in Sohe von 100 bis 800 Bloty und bei Angestellten um Beträge von 250 bis 2500 Bloty in Frage. In der Berhandlung wurde foits gestellt, daß sich die in Frage kommende Firma in Jahlungschwierigkeiten befindet, anderseits murde die Bermunderung ausgesprochen, daß die Kläger ihre Löhne und Gehälter, die inzwichen zu horrenden Summen angewachsen sind, nicht schon lange auf dem Rechtswege eingeforbert haben. Es murbe die Behauptung aufgestellt, daß die Firma einen größeren Auftrag von ber Laurahutie erhalten habe und auf den für bereits geleisteten Arbeit mehrere taufend 3loty von der Laurahütte gezahlt worden find. Die Beträge hatten unter folden Umftonden fur die Begleichung der Restlöhne ausreichen muffen. Nach langen Berhandlungen tam es schließlich zwischen ben Parte en zu einem Bergleich, wobei sich die verklagte Firma verpflichtete, während einer bestimmten Frist die ausgefallenen Löhne und Gehälter gur Auszahlung zu bringen.

Die Polizei wird nervös. Die Zahl ber Arbeitslosen wird immer größer. Die Unterstützungen werden von der Wojewodschaft immer mehr abgeknipst, um das Minus zu decken. Darum ist es sehr verständlich, daß sehr viele von den hungernden Gestalten unruhig merden. In der vengangenen Woche ist am Arbeitsnachweis Königshütte im Gedränge ein kleiner 3wischenfall eingetreten, wobei einige Fensterscheiben zerschlagen wurden und 1 Polizeibeamter von einem Arbeitslosen ins Gesicht geschlagen worden ift. Kurze Zeit darauf kamen mehrere berittene Polizisten, wie auch zu Fuß, die sehr schneibig ihren Dienst erfüllten und Ordnung machten. Much bei ben einzelnen Kontrollen und Auszahlungen hat die Polizei die größte Lefürdstung und wird gleich nervos, wenn irgend einige fommunistische Flugblätter zur Berbreitung kommen, oder gar eine kommunistische Bersammlung angemeldet wird. Sofort werden Die größten Borfichtsmagregeln getroffen und fämtliche Flugblätter mit Beschlag belegt, tropbem wir richtige Kommunisten in Königshiitte kaum 1 Dutend haben konnen. - Sanfft Arbeit und gebt den Leuten Brot, aber keine Gummiknüppel und Pangerautos. Wir möchten unferer Polizeidirettion empfehlen. vielmehr ruhig Blut zu bewahren. Unser Bolt ist friedlich und daher könnte uns dieser große Eifer nur schaden.

Gin Mefferheld. Zwischen einem gemiffen Jofef D. von bet ulica Piastowa 10 und dem Alexander Awiasniok von der ulica Graniczna kam es auf der ulica Kordediego zu einem Worts wechsel, in deren Berlauf D. seinem Gegner R. mit einem Taichenmesser einen Stich versetzte. Der Berletzte murde nach dem Anappschaftslazareit gebracht, wo es sich herausstellie, daß die Berletung leichterer Natur mar. Nach dem Anlegen eines Not= verbandes konnte K. nach seiner Behausung entlassen werden. Des Mefferhelden nahm fich die Polizei an.

Ob das notwendig ist? Ein gemisser R. von der ulica Wandy 68 ichlug dem an der ulica Graniczna 2 wohnhaften Invaliden Franz Alfer im Berlauf eines Streites 6 Fenfterscheiben ein.

Der rote Sahn. Im Monat Dezember wurde die ftadtifche Feuerwehr in 4 Fällen jur Silfeleistung alarmiert und gwar je 2 mal nach dem füdlichen und dem nördlichen Stadtteil. Brandursachen waren in 3 Fallen Unvorsichtigkeit, in einem Fall uns

Richtgeglüdter Diebstahl. An ber ulica Moniuszti ftand vor einem Laden ein Lieferungsauto aus Kattowig unbewacht. Die Gelegenheit ausnützend, kletterten zwei 14 Jahre alte Burichen auf ben Wagen und verschwanden mit einer großen Padung Schotolade. Der plöglich hinzugekommene Chauffeur konnte die beiden flüchtigen Diebe einholen und festnehmen laffen. m.

Aus dem Gerichtsfaal. Anfang vorigen Jahres tauchte in Königshütte ein Mann bei verschiedenen Familien auf, Der fich cus America fommend ausgab und Gruße von Berwandten gu übermitteln hatte. Die aufgesuchten Familien nahmen ben Guft liebevoll auf, bewirteten und gewährten alles nach ihrer Möglichkeit. Besonders geprellt wurde Werkmeister Zwillich von der vlica Koscielna, Schneibermeifter Autscha und andere Familien. Nach reichlichem Genießen von Speise und Trank wollte er immer bezahlen, hatte aber angeblich seine hundert-Dollarscheine noch nicht gewechselt. Unter dem Borwand, nach einer Bank du geben, um Dollaricheine einzuwechseln, verschwand der Gauner unter porheriger Mitnahme von verschiedenen Sachen und Gegenftanden fpurlos, um nach einer gemiffen Zeit wieder erneur anderwärts auf der Bildfläche zu erscheinen. Den Bemühungen der Kriminalpolizei gelang es, den "Onkel aus Amerika" in der Person eines gewissen Josef Matula aus Krafau ausfindig zu machen und festzunehmen. Wegen seiner helbentat hatte er sich por der Straftammer Königshütte zu verantworten und wurde zu 15 Monaten Gefängnis verurteilt, nachdem er wegen ähnlicher Bergehen mit 5 Jahren vorbestraft war.

#### Siemianowik

#### Belegichaftsversammlung auf Ficinusicacht.

Unter sehr starker Beteiligung der Belegichaft, hielt der Betriebsvat im Zechenfaal eine Belegschaftsversammlung ab, zu welcher vier Gewertschaftssetretare als Referenten enichienen find. Jobe Partoi entiandte ihren Setretar. Die Versammlung stand unter dem Zeichen der ichwebenden Lohnverhandlungen und dem beabsichtigten Abbau von 100 Mann. Der Borfizende gab einige wichtige Angelegenheiten aus der letten Betrieberatsfitzung mit der Wertsleitung befannt. Go ift die Wertsleitung einverstanden, Arbeitern vor naffen Orten momatlich eine Entschädigung von 10—15 Zloty als Kleidergeld zu verrechnen: ferner sollen die Beträge der ohne Pflod geförderten Kasten von 90 Groschen um 50 Prozent erhöht werden, welche dann der Pfennigipigentaffe quaute fommen. Für die hinteren Steigerabteilungen wird ein zweiter Krankentransportwagen angeichafft. Gine Anregung aus der Mitte ber Belegschaft, Die Geilfahrt gu tontwilleren, murbe durchgeführt, Teiber stieß diese auf den Widerfrand einiger Belegichaftsmitglieder felbit. In Diefem Betriebe hat sich die Gewohnheit breit gemacht, daß verschiedene Sauer und andere Speichelleder teilweise eine Stunde vor Beginn ihrer Schicht in die Grube fah en, um mit der Arbeit zu beginnen. Daburch wird natürlich gang einseitig die "Norma" gehoben. Bei der Kontrolle wurde dem Befriebsrat gesagt, die Sade ginge ihn oar nichts an. Es ist natü-lich bedauerlich, bast in dieser fritischen soweren Zeit, die Kumvels untereinander koine Arbeitssoliderität durckführen. Die Merksleitung zwingt niomanden, so früh einzufahren. In diesem Falle hatte die Bes , wie weit soll dieses führen? ---

legidaftsverkammlung beschließen muffen, diese unkameradschaft- ! lidjen Kollegen auf die Reduktionslifte zu setzen. Solche Men: iden gehören nicht unter eine anständige Belegichaft.

In den Gewerkschaftsresenaten ist die wirtschaftliche Lage und ber neue Lohntarif erläutert worden. Einer Reduktion ber Löhne we ben die Arbeiter den größten Widerstand entgezensetzen, da dieser vorher eine angemessene Preissenkung vorangehen muß. Auch ein Lohnstreif wird in die Kalkubation eingesetzt, jalls die Lohnverhandlungen auf eine schiefe Ebene gedrückt werden sollten. Betreffs der Reduzierung von Abeitern will man im Ernstsalle zu allernadst, wie in ben Radbarbetrieben, auf die Auswärtigen und dann auf pensionsberechtigte Arbeiter zurück-

Hier versuchte das tranthafte Betriebsratsmitglied Ech. cegen den Betriebsausschuß zu heben. Rach seinen kurzen Aus ührungen kam er aber in die Zwidmühle der Gewerkschaftssekretäre, die ihn mächtig herunterrissen. Selbst Ausschuhmitglied, müßte Sch, wiffen, daß ber Bet feberat bei Entlowen Sarten ausgleichen tann. Er felbst barf bas ja ebenfalls tun! Wie üblich, hatte Sch., eine scharfe Resolution gegen den Kapitalismus und die Gewerkschaften versagt. Er tam aber mit feinen Windbouteleien nicht an, denn die Belegschaft verließ geschloffen den Beifen-

Lieber Kollege So.! Du haft vor ben Wahlen vieronich viel versprocen, gehalten aber hast Du bis jest verAucht wenig. Wann willt Du uns endlich mal etwas bewisen? Coll bas etwa der Beweis sein, daß Du ju ben Wahlen aus Furcht für Deine Liste ben Stimmgettel abzungeben, die ber Feinde gewählt hast! Mit Deiner Großmaulerei willst Du allen Arbeitern belsen, obwehl Du als hilfslos Wesen nicht mas Deinen eigenen Urlaub ausarbeiten konnkest. Da hieß es, zu denen hinzulauson, welche nichts machen können. Nicht die Großmaulerei wird den Arbeitern und Arbeitslosen helsen, sondern Tatsachen können es nur machen!

Beiriebeverbefferungen. Ginen Teil des Ueberichuffes aus 1930 fes foll angeblich nichts übriggeblieben fein) scheint die "Bereinigte" doch in die Betriebe hineinsteden zu wollen. Die elettrifche Zentrale erhalt eine neue Majdinenhalle mit einer Turbo-Dynamomaschine. Der auf dem Bauterrain stehende Kühlturm wird befeitigt und in Baingowichacht aufgestellt. Gin Umformer von 10 000 Bolt, ein neues Reffelhaus mit zwei Batentfeffeln tommen gleichfalls in Betrieb, dagegen werden 4 alte Flammen= rohrkeffel ausgebaut, um noch zwei weiteren Patentteffeln Blat gu chaffen. 5 große Kohlenbunker zu 3000 Tonnen kommen an die Separation. Baigowichacht erhält einen 10 000-Kubikmeter-Kompreffor. Richterschächte eine neue Fordermaschine, ein Maschinen= haus und ein Fordergeruft auf Echacht 1.

Was tojtet uns das Kommunalgymnasium? In der letten Sizung des Schulkuratoriums von Kommunalgymnasium stand die Behandlung des Budgets für das Jahr 1932 auf der Tagesordnung. Der Bertreter der Lehranstalt, Di ektor Kozlië, vertrat zunächt die Ansicht, das die einzelnen Mitglieder des Kuratoriums von der Schulbeborde bestätigt werden mußten, was der Borsihende, Bürgermeister Poppet energisch bestritt. Deshalb nahm Direktor A. an der Sitzung nur informatorish teil. Nach Ginführung ber neuen Mitglieder Belbzig, murbe das Budget beraten, welches in diesem Jahre um 30 000 3loty erhöht werden mußte. Es balanciert in Einnahme und Ausgabe mit 241 000 3loty gegen 210 000 3loty im Borjahr. Ausgaben an Gehälter 171 000 (140 000), Weberstunden, die eingelogt werden müffen, infolge Mangel an Lehrträften, 59 000 31. (53 000), Avancementzuschus 2900 Floty. Für die Anstellung zwei neuer Lehrtröfte, find 5000 Floty vorgesehen. Licht und Beheizung erfordern 4400 31., Reparaturenauslagen betragen 3000 Bloty, der Rest des Budgets wird für verschiedene andere 3wede, wie für den Schularzt, Portofpefen, Schreibmaterialien, Telephon, Bereinigung usw. verwendet. Die Einnahmen stellen sich zusammen aus der Wojewodschaftssubvention von 100 000 3loty, von denen gleichzeitig 10 Prozent für die Beschaffung von Unterrichtsgegensfänden zurüchgestellt werden, 36 000 31. erbringen jährlich die Schulbeiträge und den Rest von 132 000 3loty trägt die Gemeinde. Ein Vorschlag, das Schulgeld zu erhöhen, um die Gemeinde zu entlassen, lätzt sich nicht durchsühren, da die Anstalt öffentlichen Charafter trägt. Es wurde festgestellt, daß von 600 Schülern 170 Auswärtige die Anstalt besuchen, wovon wieder Czeladz fast 100 Schiller ftellt. Die Anstalt ift in beiben Abteilungen, wie in der Knaben- und Maddenabteilung, vollständig überfüllt, so daß in 10 Lehrraumen 21 Klassen unter-richtet werden mussen Deshalb ist in der Amstalt das sogenannte Zweischichtensustem eingeführt und zwar besucht die zweite Sälfte der Schüler die Anstalt nachmittagg von 3-7 Uhr abends, was natürlich auf die Dauer unhaltbar sein dürste. Die Gemeinde rechnet somit, mit einer baldigen Berstaatsichung der Anstalt, worauf natürlich eine Bergrößerung derselben erfolgen muffe. Ein weiterer Antrag einer Informationsorganis fation für höhere Schulen, berfelben mit einem Jahresbeitrag von 600 Bloty beizutreten, wurde abgelehnt. Der Anstaltsleiter gab darauf bekannt, daß das Gymnasium die Bezeichnung "Imieniu Jana Szaseinskiego" verliehen erhielt, das Mädchenggunafium wiederum die Bezeichnung in "Marji Konop-

Mehrere Monate Gefängnis. Bor dem Kattowiger Gericht hatten sich der Teofil Koref und Rebazik von der alten Beuthenerstraße wegen einem vor längerer Zeit verübten Kabeldiebstahl ju verantworten, wofür fie ju einer Gefängnisstrafe von je 3 Monaten und 11 Tage ohne Bemährungsfrift verurteilt murden. Gleichfalls murde die S. D. weren Entwendung von Waren für 1000 3loty, welche sie in der Zeit von mehreren Monaten im Geschäft Kolodziej ausgeführt, hatte, ju 3 Monaten Gefängnis mit Bewährungsfrift verurteilt. Dasselbe Urteil fällte das Gericht gegen ihre Mutter und die anderen Hehler.

#### Muslowik

#### Berhinderte Arbeitslosendemonstration in Myslowig.

In Myslowis fand am gestrigen Nachmittag gegen 4 Uhr Arbeitslosenbemonstration statt. Die Arbeitslosen versammelten fich mit über 300 Perfonen am Ringe, wo von besonderen Rednern rerjucht murbe, auf die verfammelten Maffen eingureden. Diesem murde jedoch von der Polizei, die mit einem fehr Starten Korbon antrat, Abbruch getan. Darauf begannen die Maffen, auf die die Polizei eindrang, um fie auseinander gu iprengen laut ju rufen, wie: Gebt uns Arbeit, gebt uns Brot! Es kam sogar zu Tätlichkeiten, was der Polizei Anlag gab, Berhaftungen vorzunehmen. An den Straffen und aus den Fenstern blidten große Menidenmaffen auf das traurige Schauspiel, deffen Beugen fie wurden, deffen Ulfachen in ber allgemeinen Rotlage gu fuchen find und in ben irberichaumenben Settglafern berer, Die den Arbeitsmenichen als Stlaven und nicht als Menich zu betrachten gemillt find. Co mander ber Zuschauenden fragte fich,

Midijdicadt. (Lampenmarder.) Auch bei uns in ber Arkeiterkolonie Ricijd gracht kann man in legter Zeit infolge der hoffnungslofen Lage der A beitslofen bemerken, daß fo mander derfelben durch Unterhalt auf verboienen Wegen fein Leben erhalten will. Aleinere, sowie größere Diebieable find auf der Tagesordnung. Bu erbetteln gibts auch nichts, weil Die Arbeiter auch hungern muffen und ba ift es erklärlich, daß so mancher von den Armen dazu greift, benn Not und ber Sunger tuen weh. Die Sauldigen daran find natullich biejenigen, welche por ben Wahlen benfelben goldene Berge veriprochen haben und jest dieselben einem jammervollen Untergange felbst überlaffen.

## Schwien och sowie u. Umaebung

Bismardhitte. (Wann erhalten wir endlich den Rommunalfriedhoj?) Um 9. b. Mits. murde der Benoffe Jojef Urbaniot, welder Mitglied des Freidenkerbundes war und feit vielen Jahren feiner Ri de mohr angehörte, unter fehr ftarfer Beteiligung begraben. Als der Bug fich vom Lagarett aus in Bewegung fette, fach er mit feinen roten Jahnen und roben Kranzichleisen einem Demonstrationszug schr ähnlich. Diefen Eindrud muß auch ber Bert Broboszes gehabt haben, denn an der Gingangspforte empfing ein Trupp Polizisten (?) den Bug, welcher den roten Fahnen den Butritt jum Friedhof verbot. Die Fahnentrager waren vernünftig genug, fich in feine Distuition mit der Polizei einzulaffen, fondern gingen hinter dem Zaune bis gum Grabe des Berftorbenen und ftellten fic dort auf. Gelbstverständlich murde vom herrn Barrer Tichem-piel in seiner "Griftliden Milbe" ein "Ghrenplah" in der Gelbstmörderede zugewiesen. Das emporte die Teilnehmer an dem Begtälnis sehr, welche laut ihre Emporung darüber befundeten. Als ein F eidenkergenoffe ber dortigen Orisgruppe dem Toten ein paar Abschiedsworte widmen wollte, verbot ber Totengräber im Namen bes Pfarrers die em das Reden. Als der Genoffe trogbem weiter reben wollte, ichritt die Polizei ein, melde den Genoffen am Reden verhinderte. Der Genoffe überstieg den Zuun und wollte von der anderen Scite des Zaumes reden, murde aber von einem Poligisten, ber bei den roten Fahnen ftand, auf nicht gerade fanfte Urt berundergeriffen, mit der Pelebrung, daß Reden unter freiem Simmel anmeldepflichtig waren. Dann wollte ein Genoffe vom Huptvo frand dem Genossen nur ein letztes Lebewohl zurusen. Er richtete sich an bie Anwosenden, bem Berftorbenen den letten Gruß "Freiheit" gu= gurufen. Es ift dies ber allgemein befannte Freidenterg uf. Als der Polizift horte, daß der Genoffe deutsch fprach, entlotte es feinem patriotifdem Sergen den Ausruf: "Was fogar beutfc will er reden", und als das Wort "Freiheit" ertonte, legte ber Hüter der Gesehe "Das ist verboten" und stellte seine Bersona-lien fest. — So, jekt wissen wir es, deutsch reben, ist vexboten und das Wort "Freiheit" darf in Polen nicht ausgesprochen werden. — "Hochwürden" hat hiermit wieder ein "gutes driftliches Wert" getan

Scharlen. (Ein Grenzweg kaffiert.) 26 15. Januar wird der Grenzweg in Bleischarlen, welcher vom Grundstüd Brzoska bis zum Schacht "Immergriin" führt, für den Fuhrwerksverkehr und den Biehtransport gesperrt, Für Fußganger bleibt der Weg frei.

#### Pleis und Umgebung

Orzeiche. (not fennt fein Gebot.) Bor ber Straftammer des Landgerichts in Kattowit hatte fich wegen Beruntreuung einer Summe von 200 3loty jum Schaden der Postagentur in Orzesche, der frühere Postgehilfe Leo Sp. zu verantworten. Sp. wurde von der dortigen Post serwalstung mit der Vertretung eines in Urlaub befindlichen Briefs trägers betraut. Der junge Mann unterschlug Ueberweis jungsgelder der P. K. D., und zwar in der bereits oben ers wähnten Höhe. Wegen dieser Bersehlungen wurde gegen den Postzehilsen gerichtliche Anzeige erstattet. Bei seiner polizeilichen Bernehmung, sowie vor Gericht bekannte ich der Angeklagte zu der Veruntreuung. Weiterhin führte er aus, daß er in Notlage gehandelt habe. Nach der Zeweisaufnahme murde der Angeklagte ju 3 Monaten 16 fanguis verurteilt. Demselben ist eine Bewährungsfrist für die Zeitdauer von 5 Jahren gewährt worden.

#### Cublinik und Umgebung

Raffinierter Betriger am Blan. Der Unteroffigier Anton Zelazin vom 74. Infanterieregiment begab fich noch dem Postamt, um die Summe von 40 Zloty zu überweisen. 3. sand jedoch den betreffenden Schalter geschlossen und wartete im Borraum. Dem Wartenden gesellte sich eine bis jest unbekannte Mannesperson zu, welche abgab, bei bem fraglichen Bostamt tätig zu sein. Weiterhin führte der Unbefannte aus, daß es ihm, tropdem das Postamt während der Mittagszeit geschlossen sei, möglich ware, die Ueberwels jung fofort vornehmen zu laffen. Der Unteroffizier idovite auch anfangs feinen Argwohn und handigte dem vermeintlichen Postdiener bas Geld aus. Der Betrüger begab fich in das Innere des Postamtes und versprach bald mit der Quittung zurückzukehren, weshalb er den Unteroffizier bat, fo lange auf ihn zu warten. Der Unbekannte verichwand aber mit den 40 Bloty durch eine Rebentur, ohne fich in ben Belagny weiter zu befümmern. Derselbe wartete fast leine halbe Stunde. Der Soldat mußte schließlich feitstellen, daß er einem geriffenen Gauner in die Sande gefallen ift. I.

**Mymyslacz.** ("Mifa" fand bald einen Liebe haber.) Der Paul Jonen ließ für furze Zeit sein Fahr-rad vor einem Geschäft ohne Beaufsichtigung stehen. Bald fand sich ein Liebhaber ein, welcher sich tasch auf das Fahr-rad setzte und davonsuhr. Es handelt sich um das Fahrrad Marke "Misa" Nr. 409 841. Bor Antauf wird polizeilister-

## Deutich-Oberick lesien

Ablehnung des Schiedsipruches im oberichlefischen Bergban durch die Arbeitnehmer.

Wie von Gewerkschaftsseite verlautet, lehnen die Gewerkschaften den am 13. Januar, im obenschlossischen Bergbau gefällter Schiedsspruch, ber eine Lohnsentung um 6 v. S. vorsicht, hin sichtlich der Lohns und Arbeitszeitregelung ab. Sie werden nur ber Berlängerung des Manteltarifes zustimmen, die mit einigen Berbesserungen für die Bergarbeiter verbunden ift. Ueber ben Inhalt des mit den Stimmen der A beitgeberbeistzer gefällten Schedsspruchs wird noch befannt, daß die Löhne der Jugendlichen nicht ermäßigt werden sollen.

#### Bielig und Umgebung

Wird das tommende Frühjahr eine Befferung bringen?

Die bürgerlich-fapitalistische Welt steht der gegenwärtigen Wirtschaftstrife und der tolossalen Arbeitslosigfeit ganglich ratlos gegenüber. Anjänglich bemühten sich die kapitalistischen Zeitungen die Größe der Krise und der Arbeitslosigkeit abzuleugnen und zu verkleinern. Nachbem aber die Krife noch immer anwächst und der Söhepunkt noch immer nicht erreicht ift, geben diese Blätter flein zu, verweisen aber mit Vorliebe auf jene Länder, wo die Arbeitslosenzahl noch größer sei, wie bei

Bu diesen Zeitungen gehört auch der Krakauer "Ilustrowann Kurjevef" oder furg der "Blagieref" genannt. seiner Nummer vom 29. Dezember 1930 vergieht er zwar Krokadilstränen, daß diefer Winter einer der schwersten für die Arbeitslosen sein werde, prophezeit aber für das Frühjahr eine Menderung. Ferner bohauptet der "Kurferet", daß der Sohepuntt der Krife bereits überschritten fei und mit eintretendem Frühjahr nicht bloß der Winter, sondern auch die Krife porüber sei. Der Schreiber jener Zeilen scheint gar feine blaffe Ahnung von der Weltwirtschaftslage du haben, wenn er glaubt, die gute Konjunftur so einfach auf Wochen vorausprophezeien ju können! Oder will er die Arbeitslosen nur vertröften, das mit sie sich mit dem Sungern und Frieren einverstanden erklären follen? Das ist ja die beliebte Methode der Kopitalisten, das sie die Hungernden immer vertrosten, damit man ihnen nichts zu geben brauch. Dieser Trost ift aber sehr schwach und bas Arbeitslosen brauchen jeden Tag zu essen. Das Frühjahr ist bestenfalls erst in drei Mowaten du emvarten. Sollen die Arbeitslosen vielleicht bis zu dieser Zeit einen Winterschlaf

Die Rechnung des Kurjevet stimmt in keiner Weise, benn bas Friihjahr wird leider noch eine größere Arbeitslosengahl aufweisen als wie sie gegenwärtig ist. Jest heist es, die größten Einschräntungen für unproduktive Zwede moden, um die Gelder für produktive Arbeitslosenfürsorge zu verwenden. Dieser Kurjerek lügt auch eine Erhöhung der Arbeiterlöhne in Polen vom Mai 1926 um rund 52 Projent vor. Dies will er von einer Zusammenstellung des internationalen Arbeitsamtes herausge-

Das ift eine herausforderung der Arbeiterschaft im body: ften Grabe! Welcher Arbeiter hat eine Erhöhung feiner Beglige von 52 Prozent zu verzeichnen?!?

Arbeiter! Zieht doch endlich die Konsequenzen und kauft für Guer schwer verdientes Gelb dieses Lügenblatt nicht mehr. Die hohe Anflage dieser "Aurjereks" und "Blagiereks" ist der beste Beweis, daß viele Arbeiter leider noch in ihrer Unwissenheit diese kapitalistischen Sethlätter kaufen und lesen.

Achtung, Parteigenoffen! Wir wollen, wie in den jahren, auch in diesem Jahre unsere jungen Genofen Borjahren, auch in diesem Jahre unsere jungen Genoten iber das Parteiprogramm und andere wichtige Prob'eme unterrichten. Zu diesem Zwecke beginnt am Montag, ten 19. Januar der Unterricht in der "Parteischule". Dieselbe wird infolge der im November stattgefundenen Seimmahlen und der darauffolgenden Weihnachtsfeiertage halber heute erft im Januar beginnen. Alle Jugendorganisationen, somie jede Lokalorganisation sind verpflichtet, mindestens fünf Genossen in die Parteischule zu belegieren. Die erste Zu-sammenkunft ersolgt am 19. Januar l. J., um 6 Uhr abends, im Arbeiterheim Bielig. Jede Organisation soll bis zu diesem Termin die Namen der Parteischüler in der Reocktion der "Bolksstimme" bekannt geben. Genossen und Genossins nen! Beteiligt ench zahlreich an der Parteischule und bereichert euer Wiffen, benn Wiffen ift Macht und Bildung macht frei!

# Das Elektrizitätswert floriert u.provoziert

Während das Gros der Industrie und Handelsunternehmen unseres Bezirkes — wie wir bereits aussührlich berichteten mit größten Schwierigkeiten zu kämpfen hat und dem Riedergange preisgegeben ist, haben wir auf Bieliger Boden eine rühmliche Ausnahme zu verzeichneh,

Das Eleftrizitätswert, welches floriert und provoziert. Das Elektrizitätswerk hat auf Grund des Vertrages mit ben Schwesterstädten.

eine Monopolftellung.

Die Städte Bielsto-Biala und die umliegenden Gemeinden sichern dem Elektrizitätswerk

1. Stromfonsumenten,

2. stabile Preise.

Die Sorge um den Absatz ebenso wie der Kummer um die Preise ist dem Elektrizitätswerk ganz fremd.

Diese Sorge kennen nur Industrielle und Kaufleute, die in der Durchführung ihrer Geschäfte auf die eigene Initiative und Tüchtigkeit angewiesen sind und ihre Geschäfte auf Kosten der Stadt und ihrer Einwohnerschaft nicht besorgen kennen.

Die Elektrownia bagegen hat alles kapitalistisch Mögliche von den Städten zugesichert: Abnehmer, size Strompreise (88 Groschen pro Kilowatt-Lichtstrom), die Amortisierung des investierten Kapitals, die Verzinsung des Kapitals und überdies noch einen Gewinn, der mindestens 10 Prozent ausmacht.

In der heutigen Zeit der allgemeinen Krise bliden sogar die Industriellen mit Neid auf dieses Unternehmen, das alle Vorteile der kapitalistischen Wirtschaft garantiert hat.

Nachdem also die Geschäfte des Elektrizitätswerkes so glanzend florieren, darf es wicht Wunder nehmen, daß bas Werk provoziert. Daß ihm nicht mehr genilgt ein Direktor, der außer Tantiemen 6000 31. monatlichen Gehaltes bezieht, und das ein zweiter Direktor mit demfelben Gehalt bestellt wurde.

Der neue Direktor mußte natürlich aus Sosnowice importiert werben, benn wo konnte man sonst einen finden, der gerne 6000 31. monatlich und obendrein Tantieme einstedt?

Und ist bereits ein Herr aus Cosnawice hier, da muß et sich doch mit eigenen Leuten umgeben. Da muß also eine Stenotypistin aus Sosnowice und zwei Ingenieure (zu je 1400 31. monatlich) hinzutommen.

Selbstredend wird dies Mehrkosten verursachen, die bann auf die Strompreiskalkulation den Ausschlag geben werden. Darum aber gerbrechen fich die Herren den Ropf nicht, benn beanhlen werden die Städte und die Stromkonsumenten.

Uebrigens bedankt sich das Elektrizitätswerk bei der Bevölkerung für alle ihr zugesicherten Borteile, denn sie polonis siert das Werk in scharfem Tempo, ein Werk, dessen Besitzer die Herren Egger und Ernst aus Wien sind.

#### Sieben Jahre!

Im Jahre 1924 wurde das Gleftrigitätswerk von einem erzeugendem in ein taufmannisches amgestaltet. Geit diefer Zeit erzeugt das Werk nicht mehr den Strom, sondern kauft ihn bei ber "Silesta". Das Werk bezieht seit jener Zeit den Strom und verteilt ihn. Dieser Umstand und noch andere, von denen noch Vieles zu fagen sein wird, berichten die Notwendigkeit, bas Bertragsverhältnis zwijchen Stadt und Gleftrigitätswerf zu ere

Run kommt das Unglaublichte. Sieben Jahre lang dauern die Vertragsverhandlungen zwischen den Kontrahenten, ohne zu einem engültigen Ergebnis geführt zu haben. Sieben Jahre

Auch über das Goschäftsgebahren des Elektrizitätswerkes wird noch mand, hartes Wort gesagt werden mlissen, umsomehr als gegen dasselbe und wegen desselben fogar eine Strafangeige enstattet wurde. Vorläufig muß davauf größter Wert gelegt werben, daß die vertragstofe Zeit endlich endet. Das Wert hatte sieben sette Jahre. Run ist es Zeit, daß auch bas Interesse ber Gemeinden und der Konsumverbraucher strengste Wahrung er-

Romorowicz. (Aus gunger in den Tod.) Der 53jahrige Arbeitslose Josef Cupala, ohne ständigen Wohnsig verübte Selbstmord, indem er sich an dem Gartenzaun des Landwirts Karl Mendrol erhängte. Der Tote wurde in die Leichenhalle des dortigen Kranfenhauses geschafft. Rach ben inzwischen eingeleiteten polizeilichen Untersuchungen fon Cupala Die Dat aus not begangen haben. Als Motiv jur Tat wird weiterhin Mervenzerrütung angegeben.

Stoczow. (Durch Starfftrom lebensgefährlich verbrüht.) Gin bedauerlicher Ungludsfall ereignete fich in der Transformatorenfabrit in Stoczow. Dort wurde bei Bornahme von Reparaturarbeiten der 16fahrige Elettrotechniterlehrling Karl Pinta vom Starfftrom erfaßt und fehr ichwer verbrüht Nach Erteifung der ersten ärzilichen Silfe wurde der Bedauernswerte nach dem ichlefischen Spital in Teichen überführt. Wie es beißt, follen die Berbrühungen lebensgefährlich fein.

3mei große Brande infolge Brandftiftung. In der Rocht jum 12. d. Mts., brach in der Scheune des Inhabers Paul Kos nopfa in der Ortschaft Stoczow Nr. 196 Feuer aus, welches rasch um sich griff und das hölzerne Wohnhaus in Brand fegte. In kurzer Zeit brannte das Wohnhaus und die Scheune mit verichiedenen Wintervorräten vollständig ab. Der Brandschaden wird auf 20 000 Bloty beziffert. Wie es heißt, mar ber Gc= schädigte bei einer Feuerversicherungsgesellschaft mit der Summe von 7000 Bloty versichert. - In berfelben Racht geriet bie Scheune des Karl Gruszka in der Ortichaft Bielowidi Rr. 14 in Brand, welches ebenfalls einascherte. Die Polizei leitete in Diefe Angelegenheit fofort energifche Schritte ein und ermit. telte einen gemiffen Konrad Som, ohne ftandigen Wohnsit als Brandftifter. Bei feiner polizeilichen Bernehmung gab ber Arretierte ju, daß er die Scheune des Konovia und Gruszli in Brand stedte und zwar aus Radfucht. Der Brandstifter murde in das Gerichtsgefängnis in Stoczow eingeliefert.

46 Mal vorbestraft. Im Arbeiterzuge nach Sanbufdr mache ten fich dieser Tage zwei Reisende an den Arbeiter Theodor Ciuszka aus Sopotnia heran, unterhielten sich sehr lebhaft mit ihm und das Ende vom Liebe war, daß der Genannte, als er in Bielit ausfrieg, ju feinem Chreden merten mufte, bag ibm Die Brieftasche mit einem Inhalt von 150 Bloty fehlte. C. meldete den Borfall sofort der Polizei, und dieser gelang es einen der beiden Männer, die mit C. gefahren waren, noch auf bem Bahnhof zu faffen. In seinem Besig befand fich die Briefta de. Nähere Feststellungen ergaben, daß der Berhaftete aus Warschau stammt, Stanislaus Podgorski heißt und bereits 46 Mal wegen Taschendiebstahls vorbestraft ift. P. wurde dem Gerichte eingeliefert. Sein Aumpan ist Michtig.

#### Ein netter Mensch

Dreimal hatte ich den Mann gesehen. Das ensbemal fiel er mir durch ein "blaues Auge" auf, das zweitemal durch eine ge-Schwollene Raje. Bei unserem britten Zusammentreffen lernte ich ihn gründlicher tennen:

Der Zug tam wieder ins Rollen und ich lehnte mich, die Mugen ichließend, in meine Ede. Mit der hartnächigen Abficht, durch Schlummer die Langweile der fpatabendlichen Fahrt gu besiegen, da fühlte ich mich an einem Westenknopf gepact. Angreifer arbeitete fanft, aber andauernd. Bis er es durchsetzte, baß id die schlaftrunkenen Augen öffnete. Bor mir ftand ein Berr, ber liebenswürdig lächelte und mit wiederholtem Kopfdütteln grüßte. Mit gedampftem Bag fprach er:

"Sic entschuldigen, daß i Ihna aufgwedt hab, aber es hat fein milafin! ... 3 mocht mir nur die flane Anfrag erlauben,

in welcher Station der Herr aussteigen will?"
"In Meidling!" antwortete ich unwillig. "Warum interes-

"Weil i giegn hab, daß S schlafrig san, Herr Nachbar", sagte er. "I siech, Sie san a biftl grantig, weil i Ihma gkört hab. Aber bafür können & Ihna jett ohne jede Gorg zurücklahna, i wer Ihna schon stößn, wanns Zeit is, damit S die Station net verschlafnt Alhern, versassen S Ihna auf mi, in Meidling tupf i Ihna aus Krawatti!... I hab eh no an zweiten Serrn, ben i in Meidling weden muaß. Sogn S, der durt drüben mit der großen Bubelhauben! Jeffas, mia guat ber ichlaft! Wann ber mi net hatt! Der tat fider erft munter wern, wanns 3 [pat is! Allitern, guate Nacht berweil, baffen & Ihna ohne Sorg was recht Angenehmes trama, ichlafen S ohne Angst!"

Ich machte mich daran, wieder einzuschlafen, aber das Wirten dieses Menschemfreundes fesselte mich allzusehr, ich blieb neunter. Er fette fich ju mir und enthillte mir fein humanes

Sie wern Ihna über über mi wahricheinlich mundern" ladelte er. "Mein Gott, jeber hat halt feine Muden. Und i tanns eben net aushalten, wenn i auf ber Gifenbahn an Meniden frech, ber fei Edlaferl halt und dabei eppa s Aussteign oder s Umsteign versama konnt. Es regt mi auf, es tuar mir weh, wann i mir vunftell, wie der Ungludswurm hinterher vur Gift und Gall grün und blau wird! I tunkert ja manchmal auf ber Eisenbahn, wann mi die Müadigkeit plagt, selber gern a bifferl ein, aber mann i in meiner Rab jemanben fiech, ber bie Augen qua hat, laft mi bie Sorg net ichlafn."

Er fprang auf und ichlittelte einen Mann, ber unweit von uns sein mude wadelndes Saupt auf der Bruft ruhen hatte.

"Herr Nachbar!.. He!.. Pit!.. Sie!.. Rühren S Ihna!... Der schloft ja wia a Toter!... No endlich wird er lebendig!... Aufftehn! Aussteign! So fan 3 Saus!"

"Was is denn los?" fuhr der Schläfer empor. "Brennts?... Can mr entgleist?"

"In a paar Minuten san mir in Wiener-Neustadt!... Da habn & Ihrn Rudsad!"

"Jessas, i dant recht schön! Wenn S mi net gwedt hättn, mi hatt höchstens a Zusammenstoß auf die Füaß bracht!"

Der "Weder" fette sich mit allen Zeichen ber Befriedigung im Untlig wieder gu mir. Geine Sorge um die Edilummernden hatte mich angestedt, und ich lenkte seine Aufmerksamkeit auf einen üppigen Mann, der, auf einer Bank hingestreckt, emfig

"Nur ta Angst net!" berubigte mich der Menschenfreund. Der Berr fleigt enft in Baden aus! Anapp bevur et eingichlafn is, hab i mi bei eahm erkundigt. Er hat mi ersucht, i sou ihn gang langsam weden, weil er sunft Kopfweh friagt. Am besten. wenn i eahm schon nach Böslau kizeln twa, daß er gang pomali bis Baden zu sich kummt!"

Er drehte fich um:/ "Durt die feiche, junge Frau hab i für

Mödling vurgmerft!"

In diesem Augenblid frohnte die junge Frau ein wenig, dann schlug sie die großen, braunen Augen auf, sie blidte unruhig um sich, sie fragte verstört: "Bitt schön, wo san mir denn?"

"No lang net in Mödling!" erwiderte der Mann an meiner Seite mit lächelndem Unwillen "Frauerl, wenn S no amol aufwacken, ohne daß i Ihna weck, dann habn mir an Kriag mitanander! Mir san net amol no in Leobersdorf! Sie können no zwanzig Kilometer lang duseln! Augerln zua! In Mödling feon mir uns mieber!"

Der Mann an meiner Seite war in Sinnen versunken. Da brang aus einer Ede am andern Ende des Wangons ein lautes, seelenvergnügtes Schnarchen an unsere Ohren. Der "Weder" erblatte, glaube ich.

"Jessangrandsoses, da schlaft sa aner, von dem i gar net waß. wo er aussteign will!"

Er rief es, frürzte nach der Ede, wo ein Mann, den Sut tief ins Gesicht geschoben, den Kopf weit nach hinden gebeugt, herr-

"Wer waßs, um wieviel 3 weit der arme Teujel schon gfahrn jammerte der Freund aller Edylafenden. Er nahm ihm den Sut, zupfte ihn an Haar und Bart, stieß ihn mit zitterndem Zeigefinger gegen Nase und Bruft.

"Sie!.. Sö!.. Herr!.. Mohin jahrn S denn?... Wo wolln S denn aussteign?... Wann er net so schnarchen tät, glaubert i meiner Seel, er is bewuhtlos!"

Der Schläfer grungte. Bielleicht lag ein Albaholdujel auf seinem Gehirn. Er ließ sich auch durch hestiges Schütteln nicht weden. Der Aufweder tobte:

"Wia mi das gift, daß i den Herrn net einschlafen olegn hab. Es is jum Bergweifeln! Satt i mi nur net auf die Plaufcherei einlassin! Jessas, Böslau!"

Der Edle lief zu dem Herrn, der in Baden aussteigen mußte, ber fanft gewedt werden wollte, damit er frei von Kopfichmergen bleibe. Der Aufweder ftreichelte ihm gartlich die Baden:

"Pst!... Grschreden S net!... Baben kummt!... Net auf egn, herr!... Es is no a Menge Zeit!... Allerweil langfam, Berr Nadybar!"

"I bin ichon bei mir ... Dant icon!"

"Gern gidjegn! A andersmal wieder!" wies ber Gute ben Dant zurud. Flugs mar er wieder bei bem wideripenftigen Schläfer in der Ede

"Um Gottes willen, wo fahrn S bein bin?" Der Mann legte fich beffer und brummte: Weht Thua an Schmarrn an!" "So habn Ihna sider schon verfahrn! "Is mir aa recht!" "Sagn S, wo S hin wolln!" "A Ruah will i "Mo fan & benn & Haus?" Schlasen möcht i!" "Wo wolln & benn ausfalgn?"

"Steign S mir aufs Gnad!" Während der Mann antwortete, hob er nicht einmal den Ropf. Sinter jeden Sat, ben er sprach, feste er als Schluspunft ein raffelndes Schnarchen. Schliehlich rührte er sich nicht mehr.

Sie und da ein behagliches Knurren zeigte an, daß er die Er-wedungsverfuche, die übrigens ichon an Energie verloren hatten,

nicht mehr störend empfand. Der Mann, der es übernommen hatte, schlasende Gisenbahnreifende por gefundheitsichablichen Mergerniffen gu bemahren, gog sich endlich resigniert auf seinen Plat gurud. Gein Kummer hielt ihn jedoch nicht bavon ab, die Pflichten, die er auf fich geladen, getreulich ju e füllen, und namentlich ber redfelige Dank aus dem hirbichen Munde der jungen Frau brachte ihm augenscheinlich Troft. In Meibling übersah er meinen Mbichiedsgruß, ba er eben jum fünftenmal bamit beidiaftigt mar, aus bem fagenben Beren in der Ede eine Nachricht über seine Reiseziele heraus-

Ich fah beim Aussteigen noch, wie ber Geschütbelte und Gerüttelte lebend murbe und mit der Neuherung .. Jest hab i von dem zusbringlichen Kerl aber bald gmwa!" sich aufrichtete. Da hatte ich triftige Grunde, mich mit einem letten Blid auf den Menidenfreund zu fragen, ob das blaue Luge, das ihn einmal schmüdte, und die geschwollene Rase, die ihn einmal im Gesicht hing, nicht zu ben beruflichen Mertmalen gehören, mit benen ein braver Aufweder zuweilen zu rechnen hat.



Kattowit - Welle 408,7

Freitag. 12,10: Mittagskonzert. 15,35: Borträge. 16,15: Für die Jugend. 17,45: Unterhaltungskonzert. 18,45: Borträge. 20.15: Sinfoniekonzert. 23: Blauderei in frangofischer Sprache.

#### Warichau - Welle 1411,8

Frettag. 12,10: Mittagskonzert. 15.50: Französisch. 16,15: Schallplatten. 17,15: Bortrag. 17,45: Nachmittagskonzert. 18,45: Vorträge. 20.15: Sinfoniekonzert.

#### Gleiwig Welle 253.

Breslau Welle 325.

11,15: Beit, Wetter, Wafferstand, Preffe.

11,35: 1. Schallplattenkonzert und Reflamedienst. 12,35: Wetter.

12,55: Beitzeichen.

13,35: Beit, Better, Borfe, Preffe.

13,50: 3weites Schallplattenkonzert.

15,20: Erster landwirtschaftlicher Preisbericht, Borfe, Presse. Freitag, 16. Januar. 15.35: Stunde der Frau. 16.00: Unterhaltungsmusik. 16.30: Das Buch des Tages. 16.45: Unterhaltungsmusik. 17.15: Zweiter landw. Preisbericht; anschließend: Heitere Lieder. 17.40: Die Ausgaben der Berufsschule. 18.05: Unfere gewerblichen Fachschulen. 18.30: Das wird fie interejfieren! 19.00: Wettervorherjage, anschliegend: Abendmusit. 20.00: Wiederholung der Wettervorhersage; anschließend: Die Schule als Borbereitung jum Beruf. 20.30: Konzert der Schles. Philharmonie. 22.00: Beit, Wetter, Preffe, Sport, Brogrammanderungen. 22.20: Reichsturgichrift. 22.45: Aufführungen des Schles. Landes= theaters. 23.00: Aus dem Ufatheater Breslau: Die tonende Wochenichau. 23.15: Funkstille.

#### Mitteilungen des Bundes für Arbeiterbildung

Bismarthütte. Der Bund für Arbeiterbildung veranstaltet am Sonntag, den 18. Januar 1931, abends 7 Uhr, im Saale des herrn Brzezina ein Faschings-Bergnügen. Sämtliche Kulturvereine der freien Bewegung und Gewertschaftler, sowie Freunde und Bekannte sind hierzu herzlichst eingeladen.

Bismardhütte. Am Montag, den 19. Januar 1931, abends um 7 Uhr, findet im Lokale des Herrn Brzezina ein Lichtbilder= Bortrag statt. Thema: Wanderungen durch unsere oberschlesische Landschaft. Referent: herr Boidol. Um gahlreiches Erschei-nen aller freien Gewerkschaften und Mitglieder jämtkicher Kuls turvereine wird gewünscht.

#### Verjammlungstalender

Bezirksvorstand der D. S. J. B.

Am Freitag, den 16. Januar, abends 71/3 Uhr, Bezirksvor= standssitzung im Zentralhotel Kattowitz. Wegen der besonderen Wichtigkeit der Tagesordnung ist das Erscheinen aller Borstandsmitglieder unbedingt notwendig. Die Quartalsberichte find mit= zubringen.

Gemischter Chor Freie Sänger Kattowig. Unsere Generalversammlung findet Sonntag, den 18. Januar, abends 7 Uhr, im Saale des Zentral=Hotels statt.

Wochenprogramm der D. S. J. B. Königshütte.

Donnerstag, den 15. Januar: Ernster Abend. Freitag, den 16. Januar: Gesang und Bolkstanz. Sonnabend, den 17. Januar: Falken-Abend.

Wochenprogramm der D. S. J. P. Myslowig. Donnerstag, den 15. Januar, um 21/2 Uhr: Fußballspiel. Freitag, den 16. Januar, um 5 Uhr: Heimabend. Sonnabend, den 17. Januar, um 5 Uhr: Unterhaltungsabend.

#### Arbeiterfängerbund in Bolen.

Sonntag, den 18. Januar, vorm. 11 Uhr, im Bentralhotel, Kattowig, Sigung des gesamten Bundesvorstandes. Gine Stunde vorher, um 10 Uhr, tritt die Kontroll-Kommission qu lammen.

#### Generalversammlung des Schachbundes.

Um Sonntag, den 18., vormittags um 1/210 Uhr, findet die erste Generalversammlung des Bundes im Kattowiger Zentral-hotel statt, du welcher ein jeder Ortsverein außer zwei Delegierten für den Berein auch auf je fünf angemeldete Mitglieder einen Bertreter ju entfenden hat. Die Tagesordnung umfaßt nachftebenbe Bunfte.

1. Eröffnung,

2. Prototollverlesung.

3. Vorstandsbericht,

4. Revisionsbericht,

5. Entlastung des Borstandes, 6. Neuwahl des Borstandes,

7. Referat,

Um punttliches Ericheinen aller Delegierten wird erjucht.

(Touristen = Berein "Die freunde".) Der für Freitag, den 16. Januar 1931 geplante Lichtbildervortrag mußte aus unvorhergesehenen Schwierigkeiter des Referenten auf Freitag, den 23. Januar 1931, verlegt werden. Wir bitten die Mitglieder, dieses zur Kenntnis zu nehmen.

Rattowig. (Achtung, Freidenker.)) Um Sonntag, den 25. Januar cr., vormittags 10 Uhr, findet im Lokal Przybyla Adam, Katowice, ul. Szopena 8 (vis=a=vis der Polsta Kaja Oszczendnosci), unsere Generalversammlung statt. Zu dieser haben die Ortsgruppen außer bem engeren Bonftand, auf je 10 Mitglieder einen Delegierten zu entsenden. Die Mitglieder werden ersucht, recht zahlreich zu erscheinen; auch Gäste sind willtommen.

Bismardhütte. Die Generalversammlung der D. S. 21. B. welche am tommenden Sonntag stattfinden follte, ift bis auf weiteres verichoben worden. Der Termin wird bann noch

Bismardhütte=Somientochlowig. ausichutfigung findet am Donnerstag, den 15. d. Mts., nicht ftatt.

Bismardhütte. (Bolkschor "Freiheit".)) Die nächste Probe findet am Freitag, den 16. Januar, abends 1/8 Uhr, in: Bereinslotal statt.

Friedenshütte. (Touristen - Verein "Die Natur-freunde".) Freitag, den 16. Januar 1931, um 5 Uhr nachm., findet die Generalversammlung der Tour.- und Naturfreunde Friedenshütte im Bereinszimmer des herrn Machulet ftatt. Um zahlreiches und punttliches Erscheinen bittet ber Borftand.

Königshütte. (folgarbeiter.) Sonntags, den 18. d. Mts., vormittags 9 1/4 Uhr, findet im Gewerkschaftshaus die diesjährige Generalversammlung ftatt. Die Mitglieder werden ersucht, vollzählig und pünttlich zu erscheinen.

Königshütte. (Freie Turner.) Bu der am Donnerstag, ben 15. b. Wits., stattfindenden Borstandssitzung im Boltshaus Königshütte (Restaurant), abends 7 Uhr, werden alle Vorstands= mitglieder gebeten, pünktlich und vollgählig zu erscheinen.

Königshütte. (Freie Turner.) Am Sonntag, den 18. d. Mts., findet die fällige Generalversammlung der Freien Turner im Bolkshaus (Bereinszimmer), nachmittags 4 Uhr ftatt. Der Wichtigkeit der Tagesordnung entsprechend, ist punktliches und vollzähliges Erscheinen aller Mitglieder ermünscht.

Königshütte. (Touristen : Berein "Die freunde".) Die Bereinsabende finden ab 15. Januar 1931 jeden Donnerstag statt. Um zahlreiche Beteiligung wird ersucht. Beginn des Esperantoturses um 1/28 Uhr abends.

Königshütte. (Faschingsvergnügen der Raturfreunde.) Um Sonnabend, den 24. Januar, veranstalten die Naturfreunde im Saale des Boltshauses ein Tanzvergnügen. Um allen Gonnern und Befannten des Bereins ein Kommen gu ermöglichen, ist von einem Mastenball mit seinen Mehrausgaben, Abstand genommen worden. Dafür ist jür gute Musik gesorgt und es wird garantiert, daß jeder auf seine Kossen kommt. Bolkstümliche Eintrittspreise. Einladungskarten sind in der Bibliothek beim Freund Parzyf erhältlich.

Königshütte. Am Sonnabend, den 17. Januar 1931, abends 7 Uhr. veranstaltet die Ortsgruppe Krol. Huta, des Maschinistens und Heizerverbandes im Saale des Volkshauses ein Faschings vergnügen. Die Mitglieder der Ortsgruppe Krol. Huta, sowie der anderen Ortsgruppen und der freien Gewerkschaften, werben mit Ihren Angehörigen dazu herzlichst eingeladen.

Königshütte. (Acht ung, Arbeiterwohlfahrt!) Dienstag, den 20. Januar, nachmittags 4½ Uhr, findet im Saale des Boltshauses, unsere Generalversammlung statt. Püntkliches Erscheinen ermünscht.

Myslowig. (Freie Sänger.) Sonntag, den 18. Januar, abends 6 Uhr, findet die diesjährige Generalversammlung ftatt. Da sehr wichtige Puntte an der Tagesordnung sind, ist es Pflicht eines jeden Mitgliedes punktlich zu erscheinen.

Janow-Ridtichichacht. Die für Sonntag, ben 18. Januar, bei der letten Bersammlung des Bergbauindustrieverbandes angesagte Generalversammlung, ift für den 2. Februar verlegt worden, mas noch zur Kenntwis gelangen wird.

Mitolow. Sonntag, den 18. Januar, nachmittags 3 Uhr, Ge-neralversammlung der D. E. A. B. bei Janotta. Referent: Seim= abgeordneter Gen. Kowoll.

Ober-Lizisk. (D. S. A. P.) Sonntag, den 18. d. Mis., nachmittags um 5 Uhr, findet im Lofal Mucha die diesjährige Generalversammlung statt. Bollguhliges Erscheinen ift Pflicht! Referent: Genoffe Rowoll.

Orzeszeze. Am Sonntag, den 18 Januar, nachmittags 3,36 Uhr, findet bei Grzegorczyń unsere diesjährige Generalversamms lung der D. S. A. P. statt. Die Neuwahl des Borstandes, steht als einer der wichtigften Puntte auf der Tagesordnung. Daher ift es Pflicht aller Genoffen und Genoffinnen, qu diefer Berfamm. lung zu ericheinen. Referent: Genoffe Matte. Die Genoffen und Genoffinnen der umliegenden Ortsvereine der D. S. A. B., wie: Ornontowitz, Zawada, Zawisc u. a. sind dazu ganz besonders eingeladen. Nach der Generalversammlung beabsichtigt der Ortsverein, mit seinem neuen Mandolinentlub eine mufitalische Familienfeier für die Genoffen und Genoffinnen im Saale bafelbft zu veranstalten.

Lagiemnifi. (Freidenter.) Um Sonntag, den 18. 3anuar cr., nachmittags 2 Uhr, findet beim Gen. Bogomta uniere Generalversammlung ftatt. Referent jur Stelle.

## Bielih: "Wo die Pflicht ruft!"

Sti=Settion der "Raturfreunde".

In der nächsten Zeit finden folgende Touren statt: 18. Januar : Ramigerplatte-Blatnia-Ernsdorf. Treff. puntt: 1/8 Uhr Theaterplat. Führer: Schubert.

#### Wochenprogramm der Arbeiterjugend Bielit.

Donnerstag d. 15. Jan., 7 Uhr abends, Borstandssitzung. Freitag, d. 16. Jan., 1/8 Uhr abends, Musikprobe. Sonntag, d. 18. Jan., um 4 Uhr nachm., gesellige Zujanmen

Mitgliederaufnahmen finden bei allen obengenannten Beranstaltungen im Bereinszimmer (Bibliothet) statt.

Die Bereinsleitung.

Berantwortlicher Redakteur in Bertretung: Max Bongoll, Katowice, ul. Kościuszki 29; für den Inseratenteis: Franz Rohner, wohnhaft in Katowice. Berlog und Drud "Vita", nakład drukarski, Sp. z ogr. odp. Katowice, ulica Kościuszki 29.



#### Bon Rheuma, Gicht Ropfidmerzen, Ischias und Hegenichuß

lowie auch von Schmerzen in den Gelenken und Gliebern, Influenza, Grippe und Nervenschmerzen befreit man sich durch das hervorragend bewährte Togal. Die Togal-Tabletten icheiden die harnsaure aus und gehen direkt zur Burzel des übels. Togal wird von vielen Erzten und Kliniken in Europa emp-fohlen. Es hinterläßt keine schädlichen Rebenwirkungen. Die Schmerzen werden sofort behoben und auch bei Schlaflofigfeit wirft Togal vorzüglich. In all. Apoth.

Best. 40/0 Acid. acat. salic. 04060/0 Chinia. 12.60/0 Lithium ad 100 Amyl.



für Sandel und Gewerbe Industrie und Behörben Bereins: u. Privatbebarf in beutich und polnifch

Bilder, Brojdfiren, Zeitichriften, Glugblätter, Ginladungen, Platate, Programme, Statuten, Birtulare, Anverts, Diplome, Berbedrude, Briefbogen. Ralender, Etitetten, Breisliften, Wertpapiere, Rech. nungen. Formulare, Brofpette, Runftblatter ufm.

Man verlange Drudmufter und Bertreterbejuch



NAKLAD DRUKARSKI KATOWICE, KOŚCIUSZKI 29 TELEFON 2097

Oetkers Rezep

gelingen immer!

Man versuche:

#### Sandtorte.

Zutaten: 250 g ungesalzene Butter oder Margarine, 250 g Zucker, 250 g Dr. Oetker's Gustin, 4 Eier, 1 Teelöffel voll von Dr. Oetker's Vanillin-Zucker, 1 Messerspitze voll von Dr. Oetker's Backpulver "Backin".

Zubereitung: Die Butter wird etwas erwärmt und schaumig gerührt. Dann gibt man allmählich Zucker und Vanillin-Zucker hinzu. Hierauf ein Ei und etwas Gustin, das vorher mit dem Backin gemischt wurde. Ist dieses gut verrührt, wieder ein Ei und etwas Gustin, bis die Eier und das Gustin verbraucht sind. Die Masse wird in eine mit Butter ausgestrichene Form gegeben und bei mittlerer Hitze rund 1 Stunde gebacken. Sandtorte hält sich lange Zeit frisch und ist ein beliebtes Gebäck für Tee und Wein.

Infecate in dieser Zeitung haben den besten Erfolg

# Neue ungekürzte Volksausgaben!

Jakob Wassermann

Das Gänsemännchen

Leinen zł. 6.25

Carl Ludwig Schleich

Besonnte Vergangenheit Selbstbiographie. Leinen zł. 6.25

E. v. Handel-Mazzetti

Meinrad Helmpergers denkwürdiges Jahr

Dr. J. Löbel

Knaurs Gesundheitslexikon

Leinen zł. 6.25

Leinen zł. 6.40

Bruno Frank Trenck

Leinen zł. 6.40

Theodor Storm

Sämteiche Werke in 2 Bänden

Leinen zł. 12.80 Halbleder zł. 17.-Ganzleder zł. 23 -

Maxim Gorki

Das Leben des Klim Samgin

Leinen zł. 6.25

Fl. Werfel

Verdi

Paul Keller

Friedrich Nietzsches

Leinen zł. 6.25

Werke in 2 Bänden

zł. 12.80

Waldwinter

zł. 6.25

Der Sohn der Hagar Marie Heinrich

zł. 6.25

Romane berühmter Männer und Frauen

Leinen je zł. 8.35 Beachten Sie unser Sonder-Schaufenster!

Kattowitzer Buchdruckerei- u. Verlags-Sp. Akc., 3. Maja 12